

〈我們的家〉…

# 漢中

---

慶祝 70 週年校慶



身在漢中

志在世界

<漢中人>守紀律、愛整潔、勤讀書、有禮貌

# 目錄

## 壹、溫馨可愛的家(03)

- (一). 校徽 校訓 校歌
- (二). 我們的家族組織
- (三). 我們的家族史
- (四). 我們的家族盛事
- (五). 我們的家族沿革
- (六). 家園美景

## 貳、智慧泉源—教務處(52)

- (一). 學科教學活動
- (二). 學藝活動

## 參、成長天地—訓導處(55)

- (一). 訓導活動
- (二). 社團活動

## 肆、家園基石—總務處(59)

## 伍、精打細算—主計室(61)

## 陸、知識寶庫—圖書館(62)

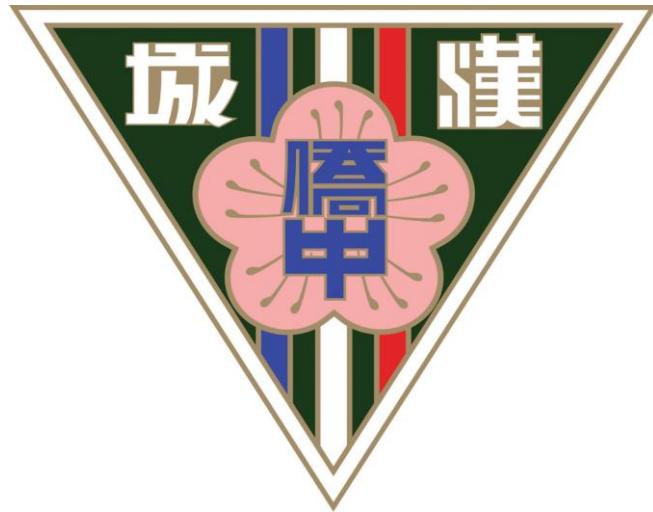
## 柒、人性園地—輔導組(64)

## 捌、歷史照片(66)



<漢中人> 守紀律、愛整潔、勤讀書、有禮貌

# 校徽



# 校訓

忠 孝 勤 樸

# 校歌

海外建鸞宮，作育豪雄，泱泱大國肇遺風，

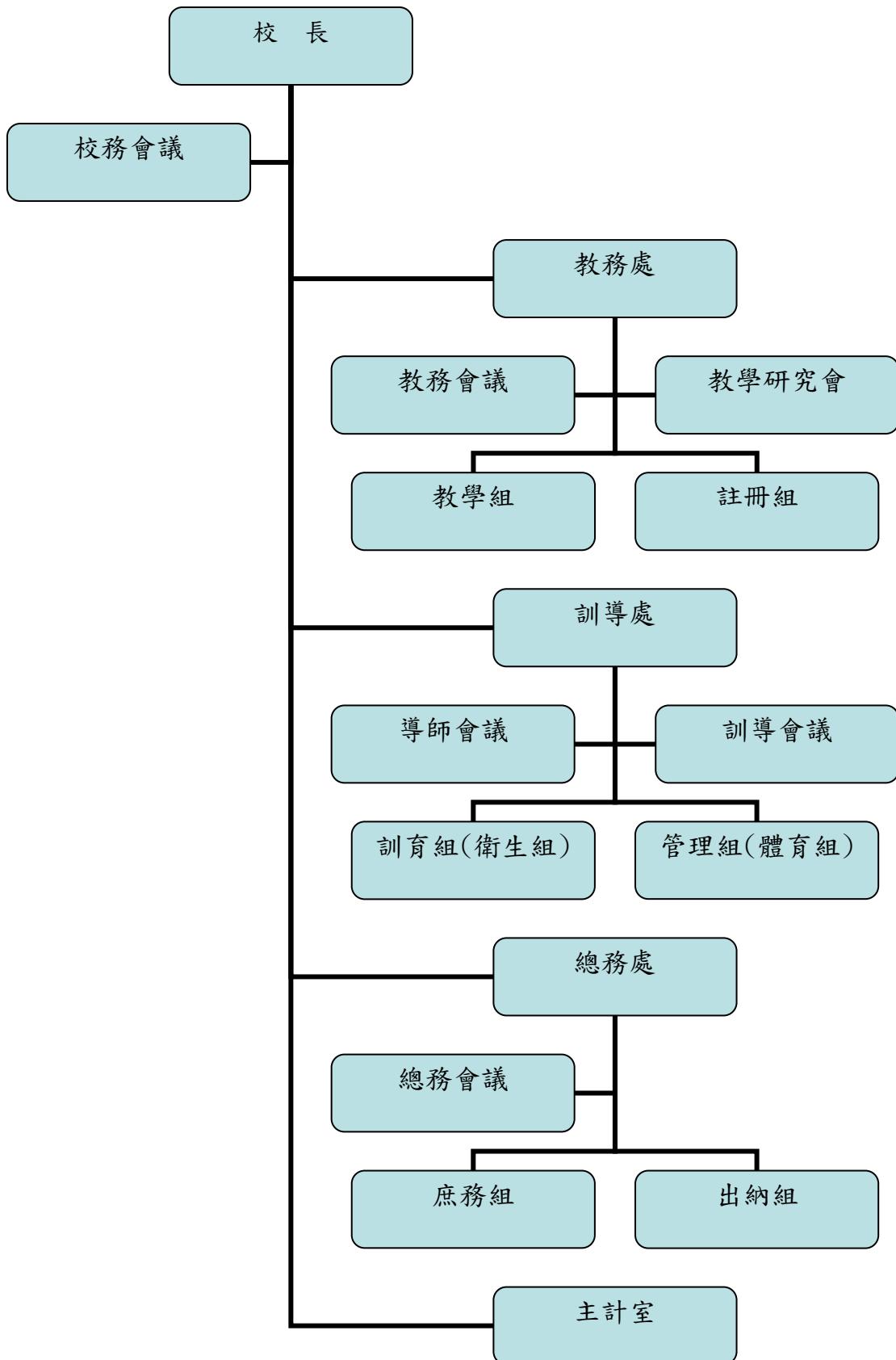
漢水南山雙豁眼，皓月長空。

齊唱大江東，寄語飛鴻，遺民休要淚珠紅，

掃盡煙塵歸鐵馬，一笑歡同。

<漢中人> 守紀律、愛整潔、勤讀書、有禮貌

# 我們的家族組織



# 我們的家族史

## 本校前身。光華中學

漢城光華中學原來於民國三十一年(西元 1942 年)三月由於僑領司子明、丁元幹等之努力而創立。首期招生一班，計學生四十三名，聘有教師三人，暫借漢城華僑小學教室開課，校名暫定為「漢城華僑學校高級部」。翌年第二次招生，二十三名，教師增至六名。學校粗具規模，乃進行辦理立案手續，至秋間獲准立案，遂變更校名為「光華中學校」，並於使館後院增闢校舍。三十三年三月第三次招生六十名，全校三班學生共有學生一百二十餘名。三十四年四月舉行第一屆畢業式。五月發生學生張貼反日標語事件，學生二十餘名被日警逮捕，經月餘調查，因無確實證據，予以釋放，但學校日夜被日警監視，人心惶惶不安，校方乃於六月初，提早放暑假。兩月以後，日本雖因戰敗投降，但光華中學，亦終因環境關係，從此停課。

## 在艱苦中創建

本校創立於民國三十七年春(西元 1948 年)，我駐韓總領事劉馭萬，領事宿夢公，國大代表王興西及漢城華僑多人發起，王興西任董事長，宿領事夢公代校長，暫借漢城華僑小學教室二間，成立補習班。九月中始招收一二年級學生各一班，正式成立「漢城華僑初級中學」。三十八年在大使館後院東側（舊光華中學址，現新韓銀行位置）興建新校舍，落成後立即遷入，並增聘教師。民國三十九年一月聘滯留國內山東福山縣籍國大代表車道安先生出任校長。六月第一屆三八級學生畢業，計二十五名，適時車校長因事返國。未幾六月二十五日韓戰爆發，學校隨之停課，延至十月聯軍光復漢城後開學。

## 韓戰爆發南遷釜山

民國四十年(西元 1951 年)元月韓國戰事再度逆轉，聯軍南撤，本校亦隨之南遷釜山。三月，在釜山領事館內，由留校教師在大使館協助下，搭起軍用帳棚，得以開學。六月，三九級學生畢業。是年夏，大使館聘請各地僑領合組董事會，推劉秦先生任董事長，並派慕主事金宏兼代校長。蒙大使館及旅韓各地僑領支持下，向釜山市政府借得釜山近郊洛東江畔之下端鎮山麓地一段選為校址，並由美軍貸予帳棚五座，由慕校長領導老師及四十、四十一級學生七十餘名，闢建臨時校舍軍用帳棚五棟，權充教室、宿舍。當時王嘉謨董事亦參加拓荒工作，胼手胝足，備嘗辛苦，九月遷校上課。十月大使館聘陳國樑先生接任校長，全校師生

在朔風裂膚，暴陽灼肌，雷雨侵襲，狼狽肆擾中，艱苦奮鬥，歷時三載，而弦歌不輟，成績卓著；學生增至一百三十七名。十月，王東原大使蒞韓，目睹本校憊狀，怒焉不安，乃決心在釜山舊領事館興建新廈。

民國四十一年(西元1952年)春，劉董事長辭職，由王汝賢先生接任。六月，四十級畢業，本屆畢業學生，多在戰火離亂中，冒險犯難，隻身來釜。在驪歌賦別後，體念時局艱危，無不義憤填膺，相率投考祖國軍校，以備與祖國共存亡。我政府對本校學生忠貞為國精神，亦倍加讚許。嗣後，許紹昌總領事、大韓民國卞榮泰國務總理，先後來校視察慰勉。尤以祖國記者團，專程來訪，將本校艱苦奮鬥之精神報導於國內外各大新聞，對全校師生莫大之鼓舞。入秋，王大使亦將興建本校大廈，列為民國四十二年度工作重心，並委派一等秘書張元朗兼任其事。

張秘書受命後，民國四十二年七月一日起施工，十月底完成忠孝村之建設，收容難胞騰出釜山舊領館充本校校址。入冬，下端校中軍帳因受雨雪侵蝕，竿折布裂，不堪使用，實難繼續上課，而韓政府又以借地期滿，屢催交還，乃動員全校師生於館址築土鋸木，奠基架柱，搭建板房，不旬日即完成臨時校舍。全校三級(四十二、四十三、四十四級)四班學生遷入，因陋就簡勉強開課。

民國四十三年(西元1954年)元月在王大使支持下，成立籌建委員會，推孫曰昇、王汝賢、孫景三等二十八人為籌建委員，負責推進建校工作，決定修建一鋼筋水泥兩層大廈，配以四棟平房，估計需美金三萬元。於是在釜山漢城兩大都市及各道地區展開勸募，至二月底，募得韓幣折合美金約一萬三千餘元。六月，四二級畢業於釜山校址(校長陳國樑)。七月，中國大陸災胞救濟總會撥款購得台造鋼房大小兩棟，因校地所限，僅以其大者，作為大廈骨架，其價值美金二千五百元。初步捐款及鋼房所值合約美金一萬六千元，距全部工程所需，尚欠半數，籌建委員會繼續募集外，王大使乃命張秘書向釜山美軍基地司令維德堪依照美軍資助韓國民間福利事辦法，商請協助，經月餘奔走，終於三月中旬獲准由美軍第六一六工兵連負責協助修建。除二層使用台產鋼房骨架外，所需全部約價值美金一萬元之材料如鋼筋水泥木料玻璃釘沙石等，概由美軍無償供給，並在技術上予以指導。此外不足之建築費四千五百美元，經由籌建委員會於六月間一次在釜山募足。七月廿七日二層教室大廈及宿舍連同水泥操場順利竣工。七月廿九日上午十一時美八軍司令官泰勒將軍、韓國國務總理卞榮泰及美韓高級官員十餘人蒞校參觀，泰卞兩氏分向與會七百餘名僑胞僑生致詞。泰勒將軍特別指出：「此一建築實為旅韓華僑，自由中國政府及駐韓美軍在人力物力技術三方面密切合作之成就。而大使館在運籌設計與各方聯繫合作上，則為居中策劃之主體，使人無限欽

佩」。七月三十日上午十時王東原大使親臨主持落成典禮，中外嘉賓及各地僑團代表五百餘人雲集觀禮，極一時之盛；民國四十三年春本校在漢城復校，四三、四四級部份學生在漢城就讀，釜山的僑中乃於同年秋季變更校名為「韓國華僑中學」。民國四十四年五月又改為「釜山華僑初級中學」。

#### 韓戰結束 漢城復校

民國四十二年(西元1953年)漢城收復，韓政府還都，南遷華僑相率北返，子女在釜山上學頗感不便，而原有校舍燬於炮火，漢城僑團僑領，咸感本校有及時復校之必要。

民國四十三年(西元1954年)三月，漢城僑領車廷績、焉英西、張道春、姚志寬、陳慶選、孫石明、朱士榮、王善芝諸位先生，籌劃復校事宜，由車廷績先生任校長，暫借漢小南側教室三間，並自建辦公室一間，招收四三、四四級學生兩班，學生宿舍設於北幫會館內，正式復校；計有學生三十八名。六月，本校四二級於釜山校址畢業。十二月成立漢城僑中第一屆董事會，董事長由焉英西先生擔任，張道春、朱士榮副之。同時成立建校委員會，由董事長兼主委，並更名本校為，『韓國漢城華僑中學』。

民國四十四年(西元1955年)元月，建校委員會為推展建校工作，開始發起勸募運動，焉董事長首先開筆捐四十萬元，於是諸委員孫曰昇、孫盛燦等二十餘人當場紛紛慨解義囊共募得七百餘萬元(約美金壹萬五千元)，然建校工程需額很大，董事長與諸常務董事提起皮包拿著捐冊到南韓各地展開捐募工作，大使館更是全力輔導和協助。僑領及全體僑胞為了擴展僑教，使子弟安心求學，皆繼起響應，出錢出力，五月一日得於明洞校址破土動工，建校工事由徐廣重先生承包。六月廿日奠基，十月三十一日午時舉行上樑儀式，建校期間王大使隨時親臨輔導。九月，增設高中部，招收第一屆高一新生計二十名。十二月卅一日新建三層大廈一棟竣工，禮堂教室俱備，禮堂長椅由王東原大使捐贈。當時為限期落成，日夜趕工，時值嚴冬酷寒，大廈懸觀不乾，焉董事長親臨指揮並由自營勝利醬油工場，拉食鹽數十包和而抹之，工程才能及時完成，落成典禮由王大使剪彩；王東原退思錄中記載：建校經費共支韓幣三千萬圓，約合美金四萬元之鉅，其中王東原大使捐壹千美元，中國大陸災胞救濟總會補助二千美元，僑委會補助壹千美元外，其餘皆由校董僑商與各地僑胞所捐輸。蓋以此一校舍之建築興建較遲，未能獲得美軍材料援助，全憑僑胞自力更生；王大使東原蒞韓任新期間，除重視華僑教育而領導僑領籌劃建校，前後完成釜山漢城兩地校舍之外，跡遍全韓各地，慰問華僑，在其使韓退思錄一書中，特為此表明其主要目的，是告訴韓國

官民，「華僑不是沒有娘的孩子」。

民國四十五年(西元1956年)三月，車道安先生再度來韓接任校長。民國四十七年元月，漢城以及來自外道(漢城以外)的學生人數激增，現有校舍不敷使用，董事會與車校長共謀籌建第二大廈(即現明洞小學校門右側之大廈)之計。事定之後，車校長冒著淒風苦雨，烈日寒流，提著皮包親赴外道募捐，由於車校長為人親和、待人熱誠，且係山東省籍人，佔有地利人和的優良條件，各地華僑均樂於贊助。姚志寬副董事長與李恆連、車廷績常務董事去全羅南北道勸募。漢城方面由孫世家，孫濂生二位老僑領，熱心協助，挨戶樂捐，於明洞校址開始興建第二座大廈。四月推選孫盛燦先生任董事長。民國四十七年六月高中第一屆畢業。四十八年九月第二大廈教室十二間落成。

民國四十九年(西元1960年)九月，校刊『努力半月刊』創刊。翌年四月間改稱『努力月刊』。(復於民國六十三年九月又更名為『漢聲』)。民國五十年九月成立管樂隊，並創設圖書館。

民國五十一年(西元1962年)八月廿三日，第三棟新廈落成(此廈為三層樓房，由學校克難節餘經費，分三次建造，一層為餐廳，二、三層共有教室六間)。同時男生宿舍遷至校內，女生及教職員仍宿於北幫會館。五十三年八月，高中畢業生開始參加返國升學甄試，五十五年建立教職員退休制度，十一月選出王善芝先生任董事長，民國五十六年元月，王董事長病逝，于仁平先生繼任董事長，是年春車校長辭職返國，校務由教務主任胡書林先生代理，五十六年八月由于董事長仁平先生代理校長，至十月，由國內聘請陶佩瑚先生來韓接任校長。

#### 遷校延禧洞，興建第一大廈

民國五十七年(西元1968年)五月，董事長于仁平等僑領，為發展僑教，提議另覓地建校，承蒙唐縱大使鼎力支持撥予延禧洞八十九番地館產土地七千九百五十八坪，另補助建校費韓幣壹千萬元整以作遷校之用，同時成立中小學建校委員會，由董事長于仁平兼主任委員，並聘請唐縱大使為顧問，范道瞻公使、王祖德總領事為指導委員，共籌建校大計。而於五月下旬開始在延禧洞現校址雇工整地，六月廿一日恭請唐大使及間教育部長振興等，主持破土典禮，七月廿七日與進興建設會社立約，十一月奠基。因于董事長與漢小董事長房學愛合作無間，焚膏繼晷，溽暑集會，廢寢忘食，親臨現場督工，披星戴月，櫛風沐雨，不辭勞苦、艱困，努力以赴，其百折不撓的毅力與忍辱負重的精神，實令人欽佩。此外更在秦裕光、王忠亭、李恆連、曲志餘等僑領協助下，沿戶奔走勸募，使建校工程得克於五十七年十一月完成(教室廿八間)。五十八年一月十二日，中小學董事會

議議決，漢小提供壹仟貳佰萬圓以作中學建校之用，並將明洞臨街之訓育大樓壹棟教室十二間(原建築費四仟萬圓)讓於漢小。第一廈竣工後，五十八年三月，初三至高三共十四班，由明洞校址遷至延禧洞新廈上課，五月，陶校長辭職返國，由張道春代校長，至七月，聘請本校教師陳可才先生接任校長。開學後宿舍生組織舍聯會，一切活動、服務等由舍聯會同學負責辦理，舍監老師輔導，以培養自治自立精神。

#### 第二期工程開始

民國五十八年(西元1969年)八月，于董事長功告身退。九月八日，唐大使為使僑中第二期建校工程及早完成起見，乃出面邀集僑領陳慶選等四十三人在大使館舉行座談會，並成立漢城僑中建校理事會，延聘出席座談會之僑領為建校理事，通過建校理事會組織章則，全體理事表示在唐大使領導下願團結一致出錢出力以完成建校工程，復於十二、廿日連續舉行兩次會議。五十八年十月廿日，成立建校理事會主席團負責主管建校事宜及代行原有董事會職責。其人選為陳慶選、焉英西、姜魁陞、孫曰昇、宮廷齡、譚廷澤、王燮方諸位先生，陳慶選任主任委員。並增聘四十五名理事，當場進行認捐，達壹仟五佰五拾萬元，五十八年十一月自來水工程完工。十一月廿二日為升韓大學生成立韓語補習班。

民國五十九年(西元1970年)四月廿四日釜山、仁川等地僑中教師蒞校參加五十八年度教學觀摩。五月，由建校理事會請到美軍十名，並提供推土車七、八輛，義務幫助剷平崎嶇不平的操場與後山，接著建校理事會再完成圍牆工程，並在操場四週屋角裝設水銀燈，校門右側設傳達室，五百大汽油桶容量之水庫亦完工。五十九年八月十八日，延禧洞校址第二大廈破土動工。七月廿七日韓大班暑期補習班開始上課，於九月，高中部分設回國升學班及升韓國大學班。並成立職業班招收師範科及商業科各一班，該班學生三年畢業之後，因經費不足而停辦。去歲第二大廈自動工後，採包工不包料方式，由宮廷齡等諸位理事監督，從開始到結束，未曾間斷，因理事會籌備款項不足，造成工程數度停頓，後經宮廷齡理事幾次與陳慶選主任委員商榷後，得到陳主委慷慨的保證負責代墊工程所不足之款項，再加上學校的合作，終於民國六十年六月十九日畢業典禮舉行第二大廈落成儀式(內有學生活動中心，十四個教室並購置鋼琴乙架)，恭請羅英德大使剪彩，宿舍全部遷入新校址。新學年度制定校歌，曾異三作詞，范儉民作曲。

#### 宿舍完工，外道學生受惠

民國六十二年(西元1973年)元月三十日理事會改選由陳慶選先生任第一屆

理事長，薛曉夫、宮廷齡副之。四月，陳校長辭職。五月，由譚廷澤常務理事代理校長；七月三日理事會成立人事審核小組。

民國六十二年八月廿一日，陳慶選辭職，建校理事會改選，由王燮方先生接任第二屆理事長，並呈請羅英德大使聘陳慶選為榮譽顧問，同時開會通過將組織名稱刪除建校兩字，正式定名為『韓國漢城華僑中學理事會』。王理事長接任後對第二期後續工程及學校各方面走向制度化建樹特多。八月十四日學生宿舍破土，開始籌款興建，九月廿二日理事會假明洞校址召集全體教師開會討論教職員工退職福利制度，十月十三日又召集導師會議，會後宴請全體教師，以提高士氣。十二月，以六一、六二年度兩屆高初中畢業生紀念品費，於宿舍前破土興建籃球場。

民國六十三年(西元1974年)二月，由國內聘請馮振東先生來韓接任校長，是年三月，宿舍竣工，將上學期充做宿舍的十一間教室騰出，而將明洞十一班學生遷至延禧洞上課；並制定教職員退職福利金施行辦法。七月三日常務理事會決議將教師子女免費制度取消，清寒教師子女以獎學金支出，並建立長期發放禮金制度。七月十日，本校理事會與漢小董事會簽合議書，漢小付給本校遷校經費韓幣伍佰萬元，將明洞僑中所有建物全部讓與漢小使用，並附註但書。八月，學生餐廳以及第二大廈接建教室三間同時興工，於十月落成。九月，裝設學生宿舍暖氣工程完竣，於十一月開始使用。是年，學生人數達二千八百廿六名，計四十一班，是本校學生人數的巔峰時期。

#### 設置獎學金，擴充教學設備

民國六十四年(西元1975年)一月理事會理事任期屆滿，改選時，孟子斌先生任第三屆理事長，宮廷齡、姜子紳先生任副理事長。二月馮校長辭職返國，由宮廷齡副理事長接任校長，副理事長遺缺由王瑞武先生遞補。同年四月於第二棟大廈續接建一層教室四間(六百八十萬元)，於六月五日竣工。九月，開始擴增化學、生物實驗室及圖書館設備，並蒙國內各界人士團體捐贈書籍。九月廿三日正式向大使館備案，啟用韓國漢城華僑中學理事會名稱，刪除建校兩字。

民國六十五年(西元1976年)四月校園圍牆開始興建，於五月初竣工。十一月下旬宮校長返國觀摩教育，並謁見救國團宋執行長時選洽談擬於本校設立『幼獅文化服務中心』，同時承蒙台北中山女高惠贈本校圖書二千二百餘冊。

民國六十六年(西元1977年)元月，本校理事會改選，第四屆正副理事長連選連任。三月間，籌備『幼獅文化服中心』。宮校長辭職，校長之職，由本校資深教師于亞夫先生接任。四月，於宿舍頂樓接建大禮堂，五月底落成，由朱大使

撫松、救國團宋執行長時選主持落成剪綵儀式。同時客歲籌辦之『幼獅文化服務中心』(設於圖書館旁)亦於是日開幕。

民國六十七年(西元1978年)二月三日制定會計制度。三月，在孟理事長大力倡導下，籌集基金，成立『理事會優秀清寒獎學金審核委員會』，以資獎勵清寒優秀學生。五月五日為本校三十週年校慶，曾舉行隆重慶祝大會。五月廿五日為美化校園環境，開始興建排水系統和後山水泥築臺工事，於七月初旬完工。

民國六十八年(西元1979年)元月十五日理事會改選產生常務理事，卅一日選出王瑞武先生擔任第五屆理事長，陳學初先生任首席副理事長，張義信先生任副理事長。三月，為響應支援祖國組織自強坦克大隊運動，本校全體師生共捐壹百廿五萬八千六百元。八月王理事長當選華僑協會會長，理事會改選，姜子紳先生繼任第五屆理事長，宮廷齡先生任首席副理事長，譚永發先生任副理事長。因第一大廈平台漏水，立即鳩工補修。姜理事長為倡導及加強學生體育活動，於第一大廈後面增設網球場。七十年元月任期屆滿，改選連任第六屆理事長，八月移民美國，由宮廷齡先生接任理事長，譚永發先生任首席副理事長，談法寬先生任副理事長。民國七十一年八月設視聽教室兩間，購置錄影機兩台及彩色電視機四台，以利教學。

#### 與論山女商姊妹緣

民國七十二年(西元1983年)元月王瑞武先生任第七屆理事長，三月本校為配合韓國高、初中學生校服自律化，宣佈廢除校服。四月二日新任正副理事長假本校圖書館宴請老師並討論向後教學方針及校務處理。十二月，王理事長瑞武先生當選僑選立法委員。民國七十三年七月于亞夫校長請辭退休獲准，八月由本校教師孫樹義先生繼任校長。

民國七十四年(西元1985年)元月，王瑞武先生連任第八屆理事長。新學期開學後舉行假期作業考試，為使學生重視起見，定名為第一次月考。四月，中華民國私立教育事業協會(理事長王廣亞先生)購得書籍四批，分別贈予韓國四所僑中。十月十五日經本校校友遲明善介紹與論山女子商業高等學校締結姊妹緣，領事部梁兆林秘書，漢城華僑協會會長陳可玲先生代表理事會，偕本校校長及各處主任，前往論山女商參加結緣儀式。復於同月廿二日，由論山女商理事長李龍九先生及校長率領師生十餘人蒞臨本校參加結緣典禮。

#### 跟上時代，設電腦教室

民國七十五年(西元1986年)一月廿日開學典禮，本校電腦教室宣佈成立，

由漢城青商會主辦(會長滕健樣先生)，漢城華僑各界協辦，捐贈八位元電腦主機廿台，本校理事會捐款購置磁碟機廿台並補以 C P M 卡，以利教學使用。三月，韓國檀國大學李奇茂獎學金管理委員會決定，自本年度起，給予本校優秀學生獎學金四名，每名卅萬元，廿九日青年節，由該校總長張忠植先生親自頒發。四月，重組樂隊，八月蒙僑委會補助九千美金(折合韓幣八百萬元整)，本校相對支出韓幣八百萬元整，購置新樂器。十二月，王理事長當選僑選監察委員；自本學期起實行混合分班制。

#### 重整設備，步上現代化

民國七十六年(西元 1987 年)一月理事會改選，趙樹林先生當選第九屆理事長，薛榮福、宋福順先生任副理事長。在新理事會的倡議下，由全體理事慨解義襄，七月，整修學生宿舍，將床鋪改為單人床，既舒適又清潔，並擴建學生福利餐廳。十月，回復校服制度，雙十節大會全體學生著新設計的校服參加慶祝典禮，博得僑社一致好評。周宗浩理事捐贈十六位元電腦三台、廣播(附鈴聲)設備一套。民國七十七年四月得僑委會補助，整修學生宿舍洗澡間及廁所。為了改善學生餐廳衛生設備，更新桌椅及餐具。擴建禮堂舞台，同時以僑委會定期補助款增設語言教室，不足款額蒙周宗浩理事捐贈。應屆理事會為使本校教師專心教學，在教職員福利委員會基金巨額虧空情況下，遇學校經費節餘時，更積極撥款補助之。

民國七十七年(西元 1988 年)五月五日，為本校四十屆校慶，特擴大慶祝，整修學校環境及各種設備，為了節省開支，由本校師生及工友自行粉刷學校，並舉辦校慶運動會及學業成績展覽。恭請鄒堅大使為語言教室剪綵，鄒大使為鼓勵本校師生致力鑽研，特捐贈一千美元之圖書。本校校友牟立法委員宗燦從美專程蒞校，使校慶更顯光彩。為慶祝建校四十週年，理事會、僑界及校友樂捐教學器材及現款，達壹千餘萬元。

民國七十八(西元 1989 年)年元月理事會為加強陣容，由鄒堅大使增聘理事八人，理事會改選，趙樹林先生蟬連第十屆理事長。校刊漢聲增加篇幅十六頁，開闢「學生自修園地」分期刊登回國升大專甄試試題。同年五月及八月，孫校長應邀分赴韓國「中央教育研修院」及韓國國立「漢城大學」專題演講(一、外國人眼中的韓國人教育：中等教育。二、當前中國語文教育現況及展望)。八月新學年度起，實施週考制度。九月，本校舞龍隊代表中華民國參加「韓國奧運一週年紀念大會」。同月並參加「漢城市秋季市民大會」。十月，改善自來水供應設備(更新一進大樓水庫及水管)。

十二月，漢城華僑協會(會長姜樹棟先生)，為迎頭趕上時代，提高華僑電腦教育水準，特捐贈本校十六位元電腦二十台，嘉惠華僑學子，貢獻殊多。民國七十九年二月七日至十六日，本校學生八十名參加青年回國研習。本校為擴建視聽及電腦教室，以僑委會及理事會各所捐美金壹萬元，在第二大廈二樓右側，將三間教室改成兩間(每間約廿八坪)，並增購新教學器材。視聽及電腦教室擴建完成，於七十九年二月廿一日開學時剪綵啟用。同年五月五日校慶，理事會更新電腦教室桌椅，使電腦教室煥然一新。五月十四日至十九日僑委會派三位民俗老師來校指導。九月，金大使樹基先生蒞校視察，並轉達政府關懷僑胞之意，得到全校師生熱烈歡迎。十一月十六日青年反共救國團李鍾桂主任來校訪問，並以鼓勵學生接受學校的五育教育，培養青年愛國的情操而做專題演講。

民國八十年(西元 1991 年)二月，使用僑委會補助之壹萬五仟美元，於第二大廈一樓改建物理化學實驗室合併為一間，並更新實驗桌、櫃。五月五日為本校第四十三屆校慶，為使學生瞭解過去建校經緯，及對熱心僑教人士之崇敬，特搜集整理校史資料，並舉辦校史資料展及攝影比賽、海報比賽、美術展覽，全校師生熱心參予準備工作。有關校史部份，因本校經過幾次遷徙，明洞時期以前之資料遺失不全，錯誤尤多，尚請僑社賢達惠予指正，以備他日填補更正。本校校友鞠柏嶺先生將韓戰時期，本校在釜山下端艱苦情況之珍貴照片，提供展出，深表謝意。

#### 大修校舍，提高教學績效

民國八十年(西元 1991 年)五月三十一日，理事會改選，選出常務理事十五人，十二月十日由譚永發先生任理事長，宋福順先生任首席副理事長，劉國興先生任副理事長；九月以僑委會補助之壹萬伍千美元，更換辦公室桌椅；十一月為配合韓國政府政策，防止大氣污染，宿舍暖氣設備改用輕油燃料，並更新部分陳舊損壞組件。近年來因國際油價穩定，教室、辦公室以新購油爐取代舊有煤爐取暖，因而節省了煤炭垃圾、煙筒、煤炭人工等費用。

民國八十一年(西元 1992 年)二月，韓國各大學發現華僑學校高中部韓大班學生雖三年課業授畢然而提前半年畢業(因中韓學制不同)，不合韓國教育部法令，不准依往例參加韓大入學考試。本校為遵守當地法令，蒙理事會大力支持，經校務會議議決，應屆韓大班畢業學生四十名返校上課，授以升韓大所需之課程，並採用當地課本，學生表現良好，成績卓著。

七月，華聯會(會長樂學說)捐贈本校韓幣壹千七百五十萬元整，將本校學生桌椅全部更新，嘉惠學子，功在僑教。

八月廿四日，不幸中韓斷交，大使館內兩尊銅像奉遷本校，譚理事長永發擔任主任委員，於九月廿九日舉行破土典禮，適有海工會鍾主任湖濱來韓一同主祭，旅韓工作小組李參事同瑞，漢城華僑協會劉會長國興，孫校長樹義陪祭，並有各地僑團校代表及本校全體師生參加，儀式莊嚴隆重，經過月餘而竣工。銅像奉遷工程堅固，造景匠心獨運，巧奪天工，銅像莊嚴肅穆，愷悌慈祥，令人肅然起敬。

八月廿四日於大使館舉行降旗典禮，本校全體師生前往參加，異常悲憤！本校師生接受韓國電視記者訪問時，詞嚴義正，慷慨激昂，一致譴責慮政府一意孤行。金大使樹基返國時，本校派遣四百名學生到金浦機場送行，場面感人，本校師生忠貞愛國，向不後人。

八月底政府特派僑委會許副委員長鳴曦，海工會葛副主任維新蒞校宣慰，本校全體師生手持國旗列隊熱烈歡迎，以表對中華民國政府忠貞不貳。

漢城華僑小學，位於我前大使館隔壁，韓國外交部受了中共的請求，通知週圍三區不准升中華民國國旗，漢城僑團集會幾經研商，選出六人小組，內中即有本校校長，最後決定在二月十九日漢小開學典禮時，表示正氣磅礴，正義不屈，毅然將中華民國國旗升起，在空中迎風飄揚。

十月三十一日至十一月八日，本校特應邀參加中國童子軍第八次大露營，由譚道經老師領隊，受到國內熱烈歡迎，獲益良多。期中本校電腦繼續增置，已達三十一台之多，電腦教育，更加提升。十二月廿四日，中華民國聯播節目「龍在天涯」，來韓拍攝，本校大力協助，以使國內瞭解斷交後韓國僑校之實況。

民國八十二年(西元1993年)三月十二日及四月五日為 國父暨先總統 蔣公逝世紀念日，本校為追念 二公功績，由譚理事長主持致敬獻花典禮。三月三十一日，美國富樂頓市議員沙日香女士蒞校專題演講；其畢業於釜山華僑中學，進入韓國東亞大學深造，後移民美國，工作勤奮，成績卓著，被選為該市議員，令人欽佩。

五月五日為本校第四十五屆校慶，上午十時在本校大操場舉行慶祝大會，是日同時舉行 國父暨先總統 蔣公銅像落成典禮。特有中華民國私立教育事業協會王理事長廣亞率教育人士十一名及華夏藝術訪問團顧領隊建東李團長奇茂率文化藝術界人士四十三人蒞臨本校，向 二公致敬並鼓舞我旅韓忠貞愛國華僑士氣，本校全體師生深致敬佩之意。

本校創建有年，但經費不足，而校舍維修事在必行，本校第十一屆理事會有見於此，宣誓就職後，以維修校舍為中心工作之一，在譚理事長領導之下，大刀闊斧展開修繕工程，自四月起，將第一、二棟大廈背面鐵窗更換為鋁窗，宿舍窗

戶全部更新為雙層鋁窗，整修校門、洋灰道路及第二大廈簷溜、屋頂浪板等，並粉刷全部校舍內外部，於五月五日竣工。校舍經過這次大事維修後，煥然一新，美輪美奐，老師、學生及家長，莫不額手稱慶。

八月十二日，本校於台北設宴款待僑委會、教育部有關人士及北部各大專院校僑生輔導室主任，感謝對我韓國僑生之關懷，並對今後僑生之生活輔導交換意見；國民黨第十四全大會中，韓國地區代表提出「返國升學僑生退學之新辦法應延緩至大三實行，給予僑生適應新環境之機會」，之後僑委會章委員長覆函本校，已請教育部列入次期修訂大學法參酌事項；孫校長赴明德國中，參觀該校資源班，又赴僑委會第二處，研商寒假期間韓國僑校教師回國進修事宜。

民國八十三年(西元1994年)元月七日至廿六日本校國英史地教師回國進修，另三所僑校教師共計廿八名。元月十五日，醒吾中學顧校長特於該校大禮堂設宴款待全體進修教師、譚理事長夫婦、孫校長、前大使館有關人士、本校前任陶校長佩瑚、李教授奇茂。二十二日，本校於廣興樓宴請師大教師研習中心全體教授職員、進修教師、僑委會及教育部有關教育人士，顧校長及陶校長亦應邀出席。

二十三日，代表部林代表尊賢抵韓履新，本校特派學生手持中華民國國旗至機場歡迎。三月七日下午三時林代表蒞校指導，並轉達政府對我華僑關懷之意，本校理事會及全體師生熱烈歡迎。林代表並列席本校校務會議。

四月十五日，本校理事會顧問王松山先生關心僑教，由孟子斌前理事長陪同蒞校，捐贈韓幣一千萬元。

本學期始理事會繼續展開維修工程，包括學生宿舍休憩室及讀書室達於現代化，部份圍牆架高，增設曬衣場，餐廳大整修，炊爨設備更新，改燒桶瓦斯，設飲水裝置及紫外線消毒設備，完成第二期工程計劃。五月五日校慶，恭請張副代表紹君剪綵。

本校歷屆校友，事業有成，飲水思源，懷念母校，特有漢高五四級同學會，集中美韓三地區校友參加校慶，特捐贈廿九吋大型電視兩台，並舉辦謝師宴答謝當年恩師，此種敬師及回饋母校精神，僑教之光。

為培養學生作文興趣，以造就僑社寫作人材，在理事會大力支持下，八月始，定期出版「漢中作文園地」。

八十四年一月，電腦設備更新為多媒體四八六機種。四月設「技能班」試驗班，授以電腦會計及處理、英語會話等科目。三月廿七日，理事長譚永發先生以校友身分捐贈大型冷熱靜水器乙台，供本校老師飲用。

五月十一日，僑委會第二處長陳士生及柯著椿主任一行蒞韓視察，五月十

六日，於本校召開韓國四地區僑中、小學校長會議，商討發展僑教事宜。

七月，中華民國教育部補助本校經費台幣八十萬元。十月十日，韓國三星集團所屬「三星華僑支援委員會」會長申殷澈，頒發第一九六五年度本校成績優良學生廿二名獎學金，每名伍拾萬元：此項獎學金自該年始，每年頒發乙次。

本校為確實瞭解國內資源班運作實況，十一月下旬，譚理事長特自費返國考察。民國八十五年元月五日至十三日，譚理事長、校長、各處主任及部份有關組長等組織「國中資源班實務與問題研討團」，回國作為期一週的考察。蒙中華民國駐韓代表部、僑委會及教育部僑教會之大力支援及安排，觀摩學校計有明德、積穗國中及師大附中、華僑、復旦、振聲中學，並參觀師大特殊教育。三月，重整加強班內部作業，並增設初一資源班四班。訓導處資料整編歸檔，並增設學生輔導室乙間，以利師生交談。

二月廿七日，現代集團之「瑞林獎學會」會長鄭夢九、理事薛榮興(本校常務理事)頒發一九六五年度本校成績優秀學生獎學金，共計四名，每名伍拾萬元：此項獎學金自本年始，每年頒發兩次，每次兩名。

三月九日，中華民國八十五學年度大專聯招會袁頌西校長一行八人蒞臨本校，並舉行「辦理僑生回國升學輔導說明講座」，各地僑中校長皆出席與會。

五月二日，為西大門區第五次新村地方祝祭，本校特派舞龍及舞獅隊讚助表演，獲得最優秀獎，西大門區廳廳長並於六月五日特贈送本校感謝牌乙面。

本校校友王繼文為回饋母校，促使韓亞航空社長朴三求捐贈P C三十二位元電腦六十台，韓國錦湖石油化學株式會社會長李廷煥玉成此事，功不可沒，並於五月四日本校五五校慶大會舉行贈予儀式。五月中旬，設立英語會話班，聘請外籍老師授課。

五月廿日，中華民國民選第九任總統李登輝先生、副總統連戰先生就職，漢城華僑協會聯合各僑團、校於本校大操場舉行慶祝大會。我駐韓代表部林代表尊賢蒞臨指導，會後由本校舞龍隊、舞獅隊、舞蹈隊助興表演，並有學生作品展覽，博得與會人士的好評。中午假大禮堂舉辦慶祝總統就職酒會；午後本校師生舉行趣味性運動會。敬祝總統、副總統政躬康泰，中華民國國運昌隆。

六月十九日，韓國內政部地方行政研修院中文班假本校做為期一天之研修活動，本校部份師生從中指導，研修生廿八名，結束後深表受益匪淺。

本校譚理事長為了嘉勉本校社團學生一學期以來對於校內外活動，表現卓著，特於六月廿日起分組假中國苑大飯店以梅花餐招待午餐，計有學生二百名。

六月廿九日為本校高中部第卅九屆、初中部八十四級畢業典禮，全體畢業同學皆著「校服」參加，應屆高中畢業生響應學校新規定，博得家長及來賓一致的

讚揚。

八月，新學年度開始，成立課後「課業輔導班」，招收家居漢城，卻因家長事業繁忙，無暇督導子女學業的學生，同時加強督導住校生晚自習，由舍監老師每天夜以繼日的追縱輔導，並購置各科學生用參考書，以利學生複習自修；訓導處增設輔導組，並裝設輔導室乙間，窗簾由譚理事長捐贈，以供老師與家長及學生交談使用。九月四日，「升讀韓大學前輔導班」在理事會的大力支持與推動，並有三星獎學會支援下正式開課，本校畢業學生共計四十名受課。廿八日，譚理事長設宴，招待全體教職員工及國內留韓學生。十月廿八日、十一月十六日及十二月四日、十六日分別分級召開「親師座談會」，聽取家長意見，說明本校部份措施，分送與會家長「親師座談會手冊」，以供家長輔導子女作習及行為的參考資料。十二月六日，譚理事長、孫校長及蕭教務主任赴菲律賓參加亞洲華人聯誼會第十一次年會，乘機參觀兩間華僑學校。

民國八十五年(西元1996年)二月，更新學生宿舍暖氣設備，加裝熱水器，以供宿舍生每日使用熱水沐浴。四月，裝修輔導室，以現代化的設備，吸引學生接近老師，以利輔導；更新操場圍牆高架圍網。五月，粉刷學生宿舍內部。六月廿一日，高初中畢業典禮，譚理事長永發先生提出新學年度本校教育六大目標：一、輔導工作母性化。二、人文教育多元化。三、韓大班教育韓國化。四、自然教育實驗化。五、人性教育感性化。六、資訊教育生活化。七月十五日至十七日，韓華教師聯誼會於本校舉辦韓華教師華文研習活動，所需經費全部由僑委會支援，並遴派臺灣師大國文系副教授潘麗珠博士及南門國小周瑞雲校長授課，本校全體同仁參加學習。十八日，初中一年級新生入學考試，按程度特設資源班乙班，以便提升學生素質，早日跟進普通班正常學習。暑假期間原有初一資源班繼續上課，就國、英、數三科複習初一課程及預習初二課程。

六月卅日始，生物及理化實驗室更新為現代化設備，今後有關課程皆在實驗室上課。七月廿一日始，禮堂屋頂浪板更新。廿四日始，護牆工事及造景工程動工。卅日始，一進大廈廁所，貼以瓷磚，上水道更新，衛生設備已步入現代化，同時學生用福利餐廳重建；訂定新學年度實行小班制，增設三個班級，以利教學。

八月，增設高二、高三韓大進學班五班，並委託明治高中梁校長謹錫聘請韓籍老師十位，除國文、歷史、地理、公民外，其他課程全部採用韓國教科書，以落實韓大班韓國化，已得實效；訓導處增設播音室一間，由班聯合同學每日中午定時播音。九月，每班增設班級經營一節，由導師靈活運用。十一月十二日，中華民國中華書畫藝術教育訪團蒞韓，由醒吾中學顧校長建東率領，舉行義賣書畫

，將其所得贈予本校及其他數校，作為教育設施之用。譚理事長捐贈價值貳仟萬元松柏等樹木植於光華園，使得後山庭院景色美麗。

### 創校五十年 弘道育才

民國八十七年(西元1998年)三月，開始重整加強班教學內容，將成績低落學生分成上中下三組授課，重編教材，並於五月實施。四月初，粉刷校舍內外部、屋頂及牆壁防水工程。

五月五日，本校五十週年校慶，為擴大慶祝，特發起校友返校大團圓活動；並請有關人士提辭誌慶，李總統登輝先生特贈韓國漢城華僑中學創校五十週年「弘道育才」匾額乙方誌慶，本校師生成感光榮；僑委會特派民俗舞蹈老師蒞校指導，贈送舞蹈服裝四十套及道具數組，使節目表演更加絢麗；僑居美國亞城校友發起百元美金校友基金勸募運動一舉，功在母校。四月廿八日，本校召開歷屆各級同學會會長之座談會，商討今後校友之聯繫及促使校友返校慶祝事宜，以提昇校友的向心力。校慶當日上午十時正舉行慶祝大會，會後並有舞龍、舞獅、舞蹈、啦啦隊、大會操、學生學藝展覽、園遊會、運動會等表演及活動節目，本校姊妹校論山女商特別讚助演出。去歲動工之「光華園」業已竣工，並請林代表尊賢主持剪彩儀式，中午於光華園舉行慶祝酒會並以韓國排骨飯招待來賓，雖正值韓國遭遇金融風暴時期，本校仍以節省方式舉辦一切慶祝活動。漢城僑小前任校長邱鳳德及代表郭公典先生寄贈民國卅七年創校當時開學典禮及校舍珍貴照片數張，深致謝意。

五月廿二日至廿三日，由中華民國體育協進會韓國分會舉辦全韓華僑中學高中部第一屆總統杯籃球比賽，本校榮獲冠軍，並獲最佳球員獎。六月譚理事長親赴國內聯繫，教育部特撥款台幣貳佰萬元支助本校增設物理實驗室。七月十三日至十九日，由僑委會支援全部經費及師資，韓國華僑教師聯誼會舉辦「韓國地區華文教師研習會」，本校老師全部參加。七月廿三日至八月十一日，本校理事長、校長、各處主任組長及教師共廿八名，組團參加醒吾商專舉辦教育及電腦研習，該校前任校長顧建東先生為提昇韓華教育，特提供在台食、住、交通、師資，僑委會補助每人機票美元二百十元，由譚理事長、校長任顧問，蕭教務主任任團長，期間並拜會僑委會、教育部、行政院大陸工作委員會、海工會、青年救國團，參訪文化大學、僑大先修班、育達商職、衛理女中、薪莊裕民國小，參觀故宮博物館、小人國、野柳等地，滿載而歸。拜會期間，僑委會洪副委員長冬桂、教育部李次長建興對我韓華僑教尤表關注，願大力協助。八月五日本校於醒吾商專招待在台校友，計有七十多名迎邀參加，席無虛設，表現出校友對母校的感懷及

向心力，漢高六零級會長王作政、盧乃慧在聯絡方面功績尤著。

中華民國僑委會洪副委員長冬桂為推行華文教育，自十月十二日始定期以DHL郵寄週刊「宏觀報」五十份，提供本校學生閱讀，對提昇國語及作文能力，其功尤偉。本校高中部五四級畢業校友祝振財先生為回饋母校，訂購韓國暢銷月刊「泉源」雜誌一百年，供學生閱讀，此舉為該雜誌社理事長（曾任國會議長）金在淳及常務理事金聖龜兩位先生所讚賞，特補贈九份合計十份，仍贈閱一百年，並強調在數字上「十」、「百」兩字乃取自教育上之名言：「十年樹木，百年樹人」之句。

十二月初，教育部全額（台幣兩百萬元）補助本校之物理實驗室竣工，實驗儀器齊備，並購置大型電視及電腦乙組，此項設施，由教育部李次長建興，僑民教育委員會高主任委員及李組主任淑範之大力協助，並有本校譚理事長多次去台聯繫，始競其功。

僑委會焦委員長仁和先生及立法院外交僑政委員會一行六人於十二月八日蒞韓宣慰華僑，十二月十九日下午二時半蒞臨本校訪問，受到本校全體師生手持國旗熱烈歡迎，隨團尚有立法委員葛雨琴、黃清林、吳惠祖及僑委會第二處處長許振榮、簡任秘書正亮實。

民國八十八年(西元1999年)元月十八日至元月卅日，醒吾商專再次舉辦電腦研習，本校四位老師參加。元月十五日，本校譚理事長響應西大門區廳長李正奎先生所提，舉辦中韓青少年交流懇談會，特於自營餐館「中國苑」招待韓國青少年一百餘名及本校學生二十多名，席開十四桌，本校並以卡拉OK助興，以疏導因經濟風暴導致失業人口增加社會不安對青少年所加的壓力。四月下旬，美術及音樂教室整修竣工，並添購大型電視及電腦各乙組，為多媒體多用途之設施。

五月一日，本校前任理事長王瑞武先生捐贈清寒優秀獎學金韓幣壹仟萬元整，王前任理事長曾任漢城華僑協會會長、中華民國僑選立法委員及監查委員等職，期間對僑教貢獻尤多，曾促成世華銀行捐贈本校獎學金。五月十日，本校高中部五八級校友邱元仁先生、王崇仁先生各捐清寒優秀獎學金韓幣壹仟萬元整，該級校友事業有成，回饋母校從不後人，兩校友對僑教捐獻尤多，功在僑教。

五月十三日，由教育部僑民教育委員會高主委崇雲所率「中華書畫藝術僑教宣揚團」一行十八人蒞校舉行勸募校務發展經費書畫展覽及文化講座，將所得贈予本校，仁風義舉，令人敬佩，隨團有顧問顧建東、吳豐堃，團長李奇茂，副團長劉炳南、張炳煌，秘書長李淑範等。

僑務委員會為推廣「全球華文網路教育中心」計畫，特於四月二十七日至

五月九日舉辦「亞洲地區中文學校教師網路教學研習班」，本校遴選四位老師參加研習。復於五月二十一日始至五月三十日舉辦全校中文學校負責人研習班，本校譚理事長及孫校長赴台研習。

七月初，旅美漢高二十一級同學孫茂璋等八人，以「旅美僑中漢高學長獎學金」名義，每年韓幣一百六十萬元，捐贈的對象為家境清寒的在校生，以協助母校發展。

由中華民國教育部於景文技術學院舉辦「多媒體教材資源研討會」於五月二十三日開始實施，為期七天六夜，本校遴派四位行政人員參加。

六月十九日，本校籃球隊及樂隊應韓國仁川華僑青年會的邀請，為支持副總統連戰先生競選中華民國第十任總統，並為鍛鍊強健體魄及敦睦青年人情誼，而參加京仁地區韓華「連友盃」籃球錦標賽。

本校譚理事長為了嚮應並支持副總統連戰先生競選中華民國第十位總統及慰勞本校「球隊」、「樂隊」、「班聯會」等同學的精湛表現，特別於六月二十一日下午於中國苑大飯店席開八桌，款待本校參與的同學以外，並邀請了代表部文化組的陳祝三組長及有關人員、仁川地區青年會、漢城地區青年會及本校部份老師。六月二十一日，中華民國籃球協會捐贈新式「透明亞克力強力」籃球架乙組，由僑委會海外工作會崔同鎰委員送抵本校。

六月二十五日，邀請李韓秀博士蒞臨本校以「如何提昇英文程度」為題做專題演講。

六月二十九日，本校譚理事長嚮應「西大門區廳」舉辦的敬老大會活動，於中午假延禧洞中國苑大飯店招待本區六十五歲以上老人計一百五十位韓國老人參與此項「愛的敬老餐會」活動，此項活動是由中國苑及本校理事長譚永發先生主辦，漢城華僑中學協辦，國會議員金相賢、西大門區廳長李正奎、區議會議長金廷炫、議員李強玉等也參加了是項慈善盛會。對提昇私華僑在區內的地位，助益甚大。

八月卅一日，極東廣播電台周志豪牧師偕同美國卡羅萊拿州立大學體育系主任 Dr. John Lotz.，NBA 明星 Ed Stable.，及企業人 Mr. Bill Horton 蒞校訪問參觀。九月，周牧師以「如何學好英語」為題專題演講。本校購置天體望遠鏡，並於廿日晚上八時，首次使用，以觀查月球、土星、木星為第一課。

九月廿一日，僑委會洪副委員長率領中華民國漢光雜技團蒞臨本校，對本校增設電算中心非常關心，應允大力支助，午後五時於西大門文化體育館演出，本校全體師生及僑胞前往觀賞。是日凌晨一時左右，台灣省南投縣集集鎮發生百年來七點四級大地震，本校譚理事長、校長及本校全體師生紛紛慨解義囊，募款

計教師韓幣壹仟零伍拾柒萬元及學生肆佰壹拾柒萬壹千零貳拾元整，此舉已獲連副總統及僑委會焦委員長感謝牌及獎牌各乙面。本校姊妹校論山女商亦發起救災活動，韓國中小企銀募得韓幣二百萬元，皆將捐款交由本校轉送有關單位。廿七日譚理事長為慰勞教師，特於「中國苑」宴請本校全體教師。

十二月十六日，香港 RTHK（香港無線、電視電台）外景隊拍攝組一行三人來校錄製旅韓華僑在韓成長過程、生活、教育等專輯，包括升旗、上課、設備外，並專訪本校校長，其節目於二〇〇〇年一月在香港播出）。十二月十五日理事長特為迎接千禧年之來臨，宴請全校教職員工。

民國八十九年（西元 2000 年）元月三日，本校主任參加僑委會於國立師範大學所舉辦「全球華校主任中學行政研習」。元月十二日，本校全體教師返國進修教育課程學分，計有教育心理學、教學原理、班級經營、教材教法，此項活動由「國立台灣科技大學」主辦，經費由僑委會、教育部支助，不足部份由科技大學劉校長清田補助，醒吾商專前任校長顧建東提供交通住宿。三月九日，僑委會為本校架設宏觀衛視電台接收器，對了解祖國各方情況及華語文之提昇，助益尤著。四月五日，僑委會遴派民俗教師張榮裕先生蒞校指導本校舞蹈及舞獅社團，並利用週會及班級經營課時間，指導本校全體師生外丹功。

五月廿九日，中華民國教育部僑教會高主委崇雲偕夫人、教育部人事處科長劉聖德、專員張超群、僑生輔導室主任李時昌、國立僑大先修班人事室主任陳錦麗女士、會計室主任任伯儀一行專程蒞韓，於本校舉辦「全韓回國升學說明會」。六月十三日，延世大學國際大學院鄭永祿教授所主辦的「亞洲華人經濟會議」團員一行卅多人，午後蒞校參觀訪問，本校舞獅團表演「瑞獅迎嘉賓」及舞蹈團表演「花錦羽扁舞翩翩」，以迎接各地來的華裔學者。六月廿日及六月廿一日，本校全體師生至漢城運動場，為中華民國青少棒參加亞太地區選拔賽加油，廿二日該隊親蒞本校答謝。

六月廿四日，本校電算中心正式成立，僑委會贈送最新電腦卅十台，其餘電腦、教學透視機、網路設施、室內裝潢等由教育部支助。七月廿八日，韓國教育電視台 EBS，播放以韓華教育為主題之節目，內容除漢小節目外，並包括本校舞蹈及舞獅社團的練習情形、播音室播音現況、李愛玲老師的國文課、孫校長及蕭教務主任之專訪。八月五日，中華民國口琴藝術促進會所組代表團一行蒞校表演。八月廿二日，香港城市大學創意媒體學院崔院長明慧女士（崔院長係本校畢業校友）返校參觀訪問，並拍攝學生上課情形及採訪錄影。八月廿八日，日本大阪華僑中小學師生家長一行廿六人，由該校家長會會長李忠儒先生率團蒞校訪問，李團長係本校畢業校友。九月十三日，教育部僑教會高主委崇雲、參事室卓

參事英豪、李主任淑範、二等秘書羅國隆先生一行蒞韓，次日於漢城華僑小學舉辦「韓國僑教今後發展的目標及動向」座談會。九月十六日，世界中華民國龍岡親義總會主席關中先生、張平沼理事長一行，由漢城華僑協會劉國興會長陪同蒞校訪問。九月初，開始大修學生宿舍，天花板換新、鋪地、整修浴室及盥洗室、配線等工程動工，十月廿二日，本校宿舍訂購之床舖運至本校，開始組裝，十一月初竣工。

民國九十年(西元 2001 年)二月，禮堂天花板及配線換新，學生飯廳屋頂、天花板及配線等工程竣工。韓國放送公社電視放送局 (KBS) 在「人間劇場」節目中介紹「華僑在韓國」，特拍攝本校寒假期間電腦教學實況。

二月廿四日，中華民國前行政院長蕭萬長先生伉儷搭乘泰國航空班級蒞韓，孫校長及訓導主任率學生赴機場迎接並獻花以表示歡迎之熱忱。

#### **自立自強，現代精神**

三月九日，本校第十二屆理事會改選，由薛榮興先生任理事長，宋福順先生任首席副理事長，蕭悅成先生任副理事長，並特聘請韓晟昊先生為常務顧問。

三月三十日，泰國 Kasetsart University Laboratory School, 教育界人士由團長 (Mr. Kitti Pattana, tra Koolsook) 率領一行二十人於來本校訪問，由校長接待並做簡報及參觀本校教學軟、硬體設備。

四月七日，中華民國僑務委員會委員長張富美博士抵韓訪問，本校有關處、室及學生赴仁川機場歡迎並獻花，八日上午十時蒞臨本校參訪，受到了僑中師生熱烈的歡迎，雖然正逢本校的第一次段考，可是同學們對於張委員長歡迎之熱忱毫無減少，毅然赴校參與歡迎之行列。張委員長在參觀了學校的軟、硬體設備後，假大禮堂與全韓各地僑團、校代表三百餘位共同討論華僑經濟、文教及僑團證照等問題。

四月十七日於代表部大會議廳，舉行本校第十二屆理事會新任顧問就任禮及新舊（第十一屆、十二屆）理事長交接典禮，由林代表尊賢先生監禮，各部行政長官代表列席指導，第十二屆理事會常務顧問韓晟昊博士、薛榮興理事長以及副理事長、常務理事等多位參與儀式，會中並聘請周宗浩先生及孫淑英女士為第十二屆顧問。本校孫校長、各處、室主任及學生代表四人前往觀禮獻花，儀式簡單隆重，式後並有簡單的茶果招待。

四月廿日，中華民國僑務委員會遴派海外民俗教師賴怜吟老師蒞韓巡迴教授舞蹈，四月二十二日開始授課，五月六日再前往大邱、光州兩地教授舞蹈。本校舞蹈團跟隨賴老師在兩個禮拜當中學習了兩支中國民俗舞蹈及一支現代舞，並且

於五月四日、五月二十日兩日分別到論山女商參加了該校二十屆校慶及韓國文化交流協會所舉辦的全韓舞蹈比賽讚助演出，成績優秀，博得評審委員們的好評，且分別獲得了金、銀獎杯及獎品。

四月二十一日上午十一時，漢中四八級、漢高五一級世界校友大會，會長隋象勤先生率同學六十餘人返回母校參觀訪問，隋會長並代表同學會捐贈母校韓幣一百五拾萬元做為購置舞蹈服裝使用。

五月四日為論山女商，即本校姊妹校建校二十週年校慶，應女商之邀請，本校校長、蕭主任、僑委會遴派舞蹈老師賴怜吟老師、訓導處魏芙蓉老師以及舞獅、舞蹈學生三十六人於該日清晨五時四十分出發前往該校，並表演了醒獅獻瑞、飛躍青春、綵球繽紛及彩巾飛舞四項表演，贏得該校參與的來賓、師長、學生們熱烈的掌聲與好評，表演後紛紛爭著拍照留念。並稱，能夠在漢城以外的地區看到如此難得一見精湛的表演真是三生有幸。台灣醒吾商專前校長顧建東先生於時日蒞韓，為參加漢城華僑中學第五十三屆校慶。

五月五日為漢城華僑中學第五十三屆校慶，舉行慶祝大會，貴賓雲集，全校師生們精神抖擻，聆聽校長、長官的致辭，會後有舞龍、舞獅、舞蹈表演，另外在各個實驗室裡也有各個不同社團的作品展覽。整個節目下午二時許全部結束。薛理事長並於是日捐贈韓幣貳千萬元做為漢城華僑中學購買教學設備使用，薛理事長熱心教育慷慨解囊之義舉贏得眾人的肯定與讚揚。

五月二十日，本校舞蹈團應韓國文化交流協會之邀請前往位於北阿峴洞的「秋溪藝術大學」音樂廳參加第35次國際舞蹈比賽公演，成績斐然，贏得評審委員們熱烈掌聲，並且贏得了兩項殊榮，金、銀獎杯、獎狀及獎牌，做了一次極成功的國民外交。

五月二十二日，大韓民國陸軍情報大學中文系師生十八人來校研習訪問。五月二十四日，本校由訓導主任及訓育組長兩人率領四十五名學生代表延禧三洞地區，參加西大門地區民俗祝祭，進行街道遊行表演。

五月二十五日，中華民國台北駐韓台北代表部新任代表李宗儒先生伉儷抵韓履新，為配合漢城華僑協會會長劉國興動員歡迎，本校校長、四處主任、訓育組長及學生十七人前往仁川國際機場迎接並且獻花以表歡迎之意。李代表並於六月五日偕同代表部領務組組長卜昭麒先生、文化組組長陳祝三先生、祕書蕭剛成先生、警管局祕書林其良先生，僑務祕書劉俊男先生蒞校參訪，本校常務顧問韓景昊博士、理事長薛榮興先生、常務理事薛榮福先生、趙連德先生、黃俊吉先生、張旗明先生、本校孫校長、中央社駐韓特派員王長偉先生、中央通訊社駐韓記者姜遠珍先生、韓中日報社編輯局長王清灝先生、本校各處、室主任、組長、以及

全體教師、學生於大操場列隊歡迎，式後並於會議室舉行聯合座談會。

**民國九十年(西元 2001 年)**七月廿五日至廿八日本校遴選八十名高中男女生，參加韓青少年協會所辦「國際青少年交流活動」，參加者有中、韓、日、美、英各國學生、本校舞獅、舞蹈社團並贊助演出。九月十四日，中華民國「明道管理學院」副校長汪大永博士及學生兩名，由韓國「檀國大學附屬中高等學校」校長張鳳植先生陪同，蒞臨本校參訪。汪校長聽取簡報、參觀硬體設施，並親至高二、三回國進學班教室與學生見面，表達慰問及關懷之意。中午本校設宴真北京大飯店，以中國套餐招待，席間對教育方面，交換了很多意見，言談甚歡。明道管理學院董事長汪廣平先生，創辦「明道中學」，並任校長，學生一萬多人，是一所成功的職業學校，並設有普通中學，設備齊全，師資陣容堅強，學生優秀，在電腦輔助教學方面，建樹尤甚。自民國七十八年始，寄贈本校「明道文藝」月刊至今，對本校學生作文水準之提昇，助益良多。九月廿六日，本校校友劉順達博士偕夫人返校，並有同級同學黃俊吉、趙連德、姜仁福、張志明配同。八時廿分參加升旗典禮，致詞，為了報答母校栽培之恩，特將本人喜愛的書籍一百餘冊贈送本校。劉校友現任職中華民國駐韓代表部一等秘書，七月來韓履新，今特抽時返校，一方面為感謝母校之栽培，亦借機回顧以前就讀時的事與物。

十月十日國慶日，中華民國台北市教育局李錫津先生及西門國小校長董素貞女士所率領的「台北市青少年民俗運動訪問團」參加雙十節慶祝大會，表演了精湛的中國民俗體育：扯鈴及舞劍等。十月十九日，中華民國駐韓代表部李代表宗儒先生為慰勞漢城僑中及僑小全體教師平日教學及指導雙十節大會節目、運動會演出之辛勞，特於真北京設宴招待全體老師，並有代表部有關長官作陪。十一月十七、十八兩日，由韓國四所學校聯合主辦，於大邱華僑中學召開升學輔導會議，由邱中校長賈鳳聲主持，代表部郭副代表邦道及領務組長卜昭麒先生列席指導，晚宴由大邱僑中劉金海董事長作東宴請全體與會人員。翌日，邱中承租遊覽車乙輛招待全體老師遊「海印寺」。廿日，於二樓預備教室播放國內衛星電台節目，以供學生觀看中語節目。十二月十一日，旅韓中華基督教會漢城教會劉傳明牧師及徐彌傳導師來校捐增本校大禮堂塑膠座椅五百張做為二〇〇一年聖誕禮物。

**民國九十一年(西元 2002 年)**二月寒假期間，本校在第一大廈屋頂，開始架設「天體望遠鏡圓型瞭望台」，此項部份款由中華民國教育部僑教會補助，三月廿日竣工開始啟用，並成立「天文社團」，聘請專門老師指導。四月十五日中華民國僑務委員會遴派民俗舞蹈老師朱黛南女士至本校教授中國民俗舞蹈。

二月廿八日，漢城華僑協會會長楊德磐、監事長邱元仁一行九人來本校禮訪，並應允繼續給予本校清寒優秀獎學金。三月廿二日，「大韓民國國會國家競

爭力研究會」韓國「大國黨」補佐官一行七人，由台北代表部領務組長卜組長昭麒陪同，蒞校參訪，為深入了解旅韓華僑在教育、生活上的問題所在，以便在國會開會時，提出討論。廿五日本校並應邀參觀國會議員大會議室、觀賞由「漢城文化藝術院」表演韓國歌樂演奏及歌曲演唱。六月十三日，校校班聯合學生十人應麻浦警察署外事系所請，參加世界盃足球賽期間現場觀眾中文翻譯義工。

八月，由「中華民國教育部」及本校薛理事長榮興先生之支援下，本校架設衛星電視接收器、轉播設備，並購有大型電視機置於每間教室，以便接收「中華民國台灣省」的第四台節目及僑委會「宏觀電視」，並有視聽教學設備，諸如錄放映機、DVD 等器材供教師們上課使用，以提昇中語文及學業素質。九月廿三日，本校師生代表至仁川國際機場，迎接參加釜山舉行之亞運大會「中華民國亞運代表團」。十一月十七日，中華民國第九十一年度大學暨僑大先修班海外聯合招生委員會所組，「韓國地區回國升學輔導巡迴講座」團一行七人搭機蒞韓，有教育部次長呂木琳先生、國立暨南國際大學教務長蘇玉龍先生、組長田文翠小姐、國立中央大學教務長李冠卿先生、淡江大學教務長傅錫仁先生、僑委會輔導室主任劉連華先生、視察黃幸惠小姐。廿一日上午蒞本校座談，本校高中部全體同學參加，對於國內各大學現況有了初步認識。

民國九十二年(西元 2003 年)三月廿四日，本校理事會改選，薛理事長榮興先生連任，並指名譚永發先生任首席副理事長，蕭悅成先生任副理事長，特聘王瑞武、韓晟昊先生為常任顧問。三月三十一日，本校第二棟大樓屋頂因年久漏雨，總務處開始施工整修，四月竣工。四月三日，泰國教育考察團一行三十餘人蒞校訪問，除了觀摩校內的教學方式以及軟、硬體的內容外，雙方並交換了教學心得。四月十五日，中華民國僑務委員會遴派民俗巡迴教學老師賴怜吟、顏大智兩位老師蒞韓。賴老師曾於三年前來過本校教授民俗舞蹈，這一次因本校五五屆五五校慶的緣故，特別向僑委會申請再次來本校指導，由此可見賴老師在教學上的認真及負責於一斑。顏大智老師教授舞龍、舞獅以及十八羅漢拳。

本校為慶祝建校五十五週年五五校慶，四月二十八日，本校特宴請數屆校友會正、副會長共同研商擴大慶祝事宜。四月二十九日下午，於真北京大飯店，本校薛理事長為感謝僑委會遴派民俗老師賴怜吟以及顏大智兩位老師的辛勞教學，特宴請兩位老師。五月五日上午十時大會開始，出席來賓、家長十分踴躍。會後有民俗舞龍獅及舞蹈、大會操、國術表演，各教室內有作業展覽、海報、壁報展覽，中午於後山「光華園」以自助餐酒會款待來賓，下午一時三十分開始趣味競賽節目，有拔河、二人三足、接力賽跑、頭上功夫，並有同學們最期待的啦啦隊比賽，本校為慶祝第五十五屆五五校慶，特請中華民國陳總統、行政院游院

長、教育部黃部長、僑務委員會張委員長、立法院王院長、代表部李代表、本校薛理事長題辭慶賀。五月十八日，本校舞龍社團應韓國藝術團體之邀請，參加韓國藝術祭，由訓導處訓育及管理兩位組長帶隊赴南山國立劇場外廣場表演，深獲參觀人士的好評。

五月二十日，中華民國台北駐韓代表部李宗儒代表返國，本校孫校長、四處主任及十五位班聯會代表學生赴仁川機場歡送，本校並贈與李代表感謝牌乙面以及金質徽章乙個以表本校對李代表的感謝之意。五月二十五日，本校舞龍隊應西大門區廳的邀，使用原有舊龍道具，參加漢城市政府所舉辦的「Hi, Seoul Festival」花車遊行，代表西大門區，自東大門運動場開始遊行至市廳廣場前，舞龍同學的熱心表演，博得圍觀群眾熱烈的歡呼與掌聲，圍觀的群眾更有以中文高喊「加油，加油」的呼聲。五月二十六日，中華民國駐韓代表新任代表李在方博士於抵韓履新，本校校長、四處主任以及十五位代表同學赴機場迎接。六月十八日上午，李代表在方博士由卜組長昭麒先生、僑務秘書程崇義先生陪同蒞校指導，本校首席副理事長譚永發先生、副理事長蕭悅成先生、孫校長、各處主任在場迎接，適逢本校升旗，李代表等人亦參加了本校的升旗典禮，典禮後分別向全體學生講話，並於會議室與全體老師舉行座談。

本校為使學生能有一個更舒適更溫馨的環境求學，本校第十三屆理事會開會認捐募款，八月初，開始整修全校辦公室、教室以及走廊的天花板及鋪地工程，八月底完工。

九月始，為提高學生之華語能力，特於每日中午抽出廿分鐘時間，由廣播組同學帶領全校學生朗誦華語讀本。九月十九日，「韓國華僑醫師會」會長樊春紡、副會長張永祿，動員醫師及護士六名，蒞臨本校，免費給老師及同學注射「感冒預防」，十月十七日，又蒞校免費為全校師生進行健康檢查，慨解義囊，本校受益匪淺。

十月十日國慶日，本校特舉行慶祝大會。午後，「駐韓台北代表部」於梨泰院所舉行之中華民國日，全南韓三十餘地區，共襄盛舉，本校舞龍、舞獅以及民俗舞蹈隊亦臨場表演，接著三十餘地區代表高舉地區橫布條，手持中華民國國旗，一片旗海，場面感人。

十月三十日，「駐韓台北代表部」於京畿道楊坪「韓和度假村」舉行為期三天兩夜的韓華僑教及僑務會議，本校校長及主任代表參加，會中選出五位代表，並於十一月廿九日赴台拜會有關部會，以爭取韓華權益，本校校長為代表之一。

民國九十三年(西元2004年)三月十六日起(星期一至星期五)，晚九時起在男、女舍監老師的輔導下，於大禮堂開始三十分鐘的華文會話練習，以提高同學

「華語」能力。

四月十三日(星期二)下午四時，外交部總務司賴專門委員澄民、國有財產局廖局長蘇隆、外交部會計處林專員秀美、外交部總務司黃主事回部辦奕墉一行四人為了解我中華民國在韓國不動產，特蒞臨本校就有關財產進行討論，台北代表部領務組梁兆林組長、研發組卜昭麒組長及業務組郭承凱等人陪同。

四月二十三日，北美齊魯韓華聯誼會一行三十多人，由該會會長呂仁良先生率團蒞臨本校，為宣慰漢城地區僑胞演出一場由上官亮先生導演、唐換清先生主演的西遊記「豬八戒大鬧女兒國」。並有歌唱以及舞蹈表演。呂會長稱，此次來訪的團員百分之九十九以上是漢城僑中畢業的校友，這一次有機會再回到母校，並且看到了學校在軟、硬體教學各方面設備的增加以及改進，心中有說不出的快樂與欣慰。

五月十三日，本校校友張春蘭博士為了解及關懷本校學生們的升學情形，特別在百忙當中抽暇蒞臨本校，利用班級經營課，透過電視廣播為全校同學做了一場精堪的專題演講，題目是「我的求學生涯」，一段發人深省的演講使得學生們受益良多。張博士現服務於高雄師範大學。

五月二十九日本校舞龍、舞獅社團應西大門區廳之邀，參加西大門區區民大會，假南加佐洞的「明治大學」體育場舉行，本校民俗表演贏得在場全體區民以及來賓熱烈的掌聲。

本學期始，中語會話改於每日早上八時二十分始由播音組學生帶領全校學生朗誦，六月七日始開始改為英語會話，每課十句，由兩位學生輪流對讀，然後再由現場的學生輪流練習。

六月十二日，中華民國台北市長馬英九先生應韓國盧武鉉總統之邀請，蒞韓參加一項國際性會議，本校孫校長、教、訓兩處主任組長及學生兩名赴機場迎接，並且留影紀念。

民國九十三年(西元 2004 年)八月卅日為紀念國父 孫中山先生，由淡江大學、國父紀念館，台北駐韓代表部文化組主辦「台灣書畫展覽學術座談會」，漢城華僑中學協辦，由國父紀念館館長張瑞濱先生，文教組主任林國章先生，展覽組主任梁淨洵先生，編審高立範先生，助理研究員林碧慧小姐，元智大學人文社會學院長劉阿榮教授，淡江大學文鑰藝術中心主任李其茂教授，副主任張炳煌教授，駐校藝術家顧重光教授，中華民國書學會理事長嚴建忠先生，前理事長劉炳南先生以及醒吾商專前校長顧建東先生等三十三位一行蒞校進行座談，同時並有李奇茂教授、張炳煌教授現場揮毫，元智大學劉名榮教授的專題演講，現場並有書畫展覽，本校高中部同學亦赴現場參加，共襄盛舉。

九月二日下午班級經營課，特請西大門外事系主任吳穎達先生以及曾經是本校畢業的校友現服務於某警察署的外事系姜仁石部長，專題演講，針對青少年在現今的社會裡應該如何做一個奉公守法的好青年以及遭遇到欺負以後如何來處理，同學們受益匪淺。

十月十日是中華民國第九十三年雙十國慶，本校配合各僑，團、校於本校大操場舉行慶祝大會，中、小學師生以及僑胞、家長約二千餘人參加。是日，中華民國青天白日滿地紅國旗飄揚於整個會場，除了天空中飄揚起著串旗以外，操場四周也是一片旗海，韓國華僑愛國從不落人後，並且堅強無比。上午除了慶祝大會以外，本校舞蹈、舞龍、舞獅團於會後也有民俗表演，下午漢小全體同學並有分列式、舞蹈、大會操以及運動會等項目表演，整個慶祝活動於下午四時許圓滿結束。

十月二十七日，韓華醫師聯誼會派蒞校免費為本學師生施打感冒預防針，于振強老師聯絡，水原韓獨醫院院長張永祿博士、常內科的常華春博士、聖母病院的張文準醫師、韓獨醫院的註院醫師以及護士多人蒞校共襄此舉。該會嘉惠學子，精神實在令人欽佩。

本月中旬，泰國教育界人士近二百五十餘人分三個梯次(六十五、六十五及一百二十人)分別蒞臨本校觀摩、參觀，當來訪的客人看到本校各種不同的軟、硬體教學設備齊全，對於韓華教育感到非常地驚訝。

十一月十日，本校理事長薛榮興先生為了表示感謝全體老師們一年來的辛勞，特別假真北京大飯店自費宴請本校全體教職員工，以表慰勞及感謝之意。

十一月十二日，韓華學會假本校會議室首次舉辦「全南韓華僑中學高、初中國語演講比賽」，來自釜山、大邱、仁川及本校二十二位同學參加，經過了一個下午的比賽，對提昇華語水準，助益良多。

十一月十八日，中華民國台灣台北市「梅花一氣流行」大師李鳳山師父師徒一行三十餘人於蒞校教授「甩手氣功」，代表處郭副代表、部分首長以及本校師生、家長齊聚大禮堂聆聽李大師的氣功講座，並且現場試範氣功練習，此項運動傳佈本地，對吾等有增進健康的效果。

民國九十四年(西元 2005 年)三月二十六日，韓國華僑志工會成立剛屆滿一周年，特於該日聯合漢城華僑中學「志工社團」學生，假「華僑花園墓地」，舉辦「清明追念先僑祭典暨淨化墓園環保」活動。

五月二十七日，為慶祝本校與論山女姐妹結緣二十年，本校全體老師及部分學生赴論山參加該校木蓮祭慶祝活動並表演節目以示慶祝，並贈送「松鹿圖」大型花瓶一對。

僑委會第九十四年度海外文化教師張惠萍老師於四月二十四日(星期六)來韓巡迴教學，六月十八日結束，期間分別於各校教授民俗舞蹈。

漢城僑中首三屆(三八、三九、四十)級友們，在首三屆第六屆同學會姜然善會長的妥善安排之下，於二〇〇五年四月十九日起於濟州道太平洋飯店舉行首三屆聯合同學會。本校孫校長特別於四月十九日上午陪同譚首席副理事長赴金浦機場送行並贈送僑中紀念旗及校徽。

首三屆同學們自漢城僑中畢業後轉瞬之間半個世紀過去，曾渡過初期創校時的艱鉅歲月，也歷經韓戰的炮火，數十年來東奔西走，天涯海角，如今能夠在韓國「風光明媚」的濟州道相聚，一起來追想昔日無慮的學校生活與歡樂的日子，怎能不令人珍貴的把握住！現任首三屆的總會長是王基先生。

五月五日為本校第五十七屆校慶，十點正先由本校舞龍、舞獅、舞蹈及劍道隊表演，接著大會開始，會後有「本校歷史照片展覽」、參觀設備，並以茶點招待。敬請本校校友熱烈參加，共襄盛舉。舞龍隊在校表演後，午后參加韓國首都首爾市政府所舉辦之「Hi Seoul Festival」演出。

海外僑生回國升學說明會六月十四日(星期二)上午十時至十一時三十分於大禮堂舉行，本年度說明會團長為國立暨南國際大學校長及海外聯招會主任委員張進福先生，團員計有教育部僑民教育委員會主任委員劉德勝先生、國立台灣大學教務長陳泰然先生、輔仁大學教務長劉兆明先生、國立僑生大學先修班王新華先生、實踐大學助理教授張素真小姐、國立暨南大學國際大學秘書室專門委員黃南暘先生、僑務委員會僑生輔導室科長賴麗瑩小姐、國立暨南國際大學助理研究員兼海外聯招會秘書組組長李信小姐等九位。本校學生計有高二、高一以及初中三年級學生二百九十五名以及有關導師參加。

說明會結束後全體老師於會議室由實踐大學助理教授張素貞小姐解說有關九年一貫教育的施政計畫。

首爾(漢城)特別市為促進青少年於課外空暇時間，有正常學習活動，特於西大門區廳後側興建了一棟青少年修練院。竣工啟用前，該院館長黃仁國先生及組長鄭孝民小姐特別蒞臨本校並邀請孫校長及各有關處室出席六月二十八日的開幕啟用典禮。並特應允該院理事長金炳厚之好友「韓華醫師會」前任會長樊春紡代本校請求給予韓國中學校使用之同等待遇。

七月十日至七月三十日，本校學生二十名參加僑委會所辦之韓國華僑青年回國觀摩活動。七月二十六日~二十九日，本校三十名學生參加韓國青少年聯盟於江原道茂朱德裕山畔舉辦二〇〇五年世界青少年野營大會。二〇〇五國際青少年交流活動八月三日~八月六日於漢城市江北區傍花洞青少年活動中心舉行，本校

學生二十二名參加。二〇〇五國際青少年海上活動八月八日~八月十三日於京畿道安山海邊舉行，本校十名同學參加。

漢小四十九級、漢中第六十級、漢高第十八屆同學會來自世界各地一行八十餘人於七月十八日由會長楊福興先生率團蒞校訪問，由本校孫校長親自簡報並介紹本校教學軟硬體經過數十年以來的變化。同學會代表張春蘭校友在講話中特別強調時代的變遷，學校教育在軟、硬體的教學設備上也跟著提升教學的品質，在歷屆理事會諸公及孫校長的努力經營之下，看到校中有今天這樣的規模真是不容易，以後我們會常回來看看，如果學校有任何的需要，只要我們能夠做的到，必會盡一份力量來貢獻母校。張安華校友並代表該同學會捐贈獎學基金韓幣二百萬元，由孫校長代表接受。

七月廿二至廿七日，本校與論山女商兩校為慶祝姐妹結緣二十年，兩校教師共計六十人，同赴北京教育訪問。活動期間全程費用由本校薛理事長榮興先生支援，本次活動，對大陸教育及北京現代汽車工廠之今天與將來有了進一步的認識，對本校將來的發展，有相當借鏡之處，並赴北京大學與該校教授進行教育座談，受益尤甚。

民國九十四年(西元2005年)九月十四、五兩日實施全校體檢。由韓華醫師會支援，水原韓獨醫院醫師及護士負責檢查，本校校友會長常華春及張文準醫師診斷。十月廿一日論山女商師生九十名，由該校理事長李喜祥先生及校長李喜斗先生率團蒞臨本校，為慶祝兩校結緣廿週年，做為期一天的交換訪問。十月三十日下午，本校舞獅、舞蹈團應韓國「京鄉新聞社」之邀請，於大漢門(德壽宮)舉行首爾市貞洞文化祝祭活動，贏得熱烈的掌聲。十一月十二日，本校舞獅隊應Mrs. Karen，(即國際婦女會會長)之邀請，下午六時赴現場讚助表演，與場人士多以外籍人士為主，同學們賣力的演出，博得現場來賓的賀彩，並且做了一個極為成功的國民外交。十一月四日，本校舞獅隊應「Seoul Land」負責人的邀請，回應其所訂之「中華民國」日讚助表演，舞獅同學的每一個動作都博得如雷的掌聲。西大門區廳為落實青少年休閒活動，二〇〇五年於西大門「鞍山」腳畔興建了一座美輪美奐的青少年休閒中心，設有游泳池、健身房等，並對本校開放使用。十一月五日該院成立青少年籃球隊，並有本校同學加。十二月十七日本校孫樹義校長及訓育組長于植盛老師率隊前往參加籃球隊創團式，本校舞獅隊亦在現場讚助表演，以示祝賀。

十一月二十五日中華民國立法委員謝文政、吳松柏先生、唐碧娥小姐蒞臨本校，就代表部對本校興訟案件，進行了解，在本校會議室舉行座談會，為使全校學生能深入了解，特別現場轉播。同日上午，日本近畿大學校友會會長李

忠儒先生一行蒞校訪問，並就日本大阪中華學校及本校在教學上彼此交換意見，兩校並互贈紀念品以作紀念。自本學期始，韓國居善堂文化會清寒學生獎學金委員會，將每學期按期捐贈清寒學生獎助學金（會長畢可信）。十二月二十七日下午三時，本校理事長薛榮興先生捐贈一億韓元予本校做為本校發展基金。薛理事長現任南韓「現代起亞自動車集團」副會長，透過「現代 INI STEEL」副會長李庸度、社長梁承錫親至本校捐贈。

民國九十五年(西元 2006 年)二月廿一日，為本校開學典禮，禮成後接著於會議室舉行校務會議，孫校長因參加「漢城華僑向駐韓國台北代表部護產示威運動」，會議由譚首席副理事長主持，譚首席副理事長首先向全體老師報告理事會最近的運作情形，並就目前學校所面臨代表部打壓本校的種種問題做一說明，並感謝全體同仁在各種不同的際遇之下，大家立場堅定，屹立不搖，與理事會一起為學生的教育打拼，奉獻的精神令人可敬可佩。本校班聯會及民俗舞蹈社團應江南瑞草區區立青少年活動中心之邀請，於三月十八日假瑞草區活動中心舉行國際青少年活動，命名為「中華民國」台灣、韓國文化體驗，舞蹈團同學並讚助表演中國民俗，博得主辦單位及其它參與國的好評。五月卅一日為韓國地方選舉日，韓國政府特給予持有 F5 住留資格的在韓外國人投票權，地方選舉管理委員會委員特於四月十三日下午蒞校舉辦投票說明會並且模擬投票。四月十九日本校漢高五十二級世界同學會會長唐煥清先生(現居住美國)率團返校，看到本校硬體設備完備，給予肯定，並捐贈本校美金壹千元做為「教育發展基金」。四月二十三日中華民國僑務委員會遴派海外巡迴民俗教師卓月桂女士，由釜山僑中轉來漢城僑中授課。四月二十五日，中華民國外交部九十五年駐亞太地區館處督察團顏建發團長一行四人蒞臨本校訪問，並於會議室就代表部對本校的打壓種種問題進行了解。五月三十一日是端午節，全韓持有 F5 的屆齡華僑投票。六月三日，本校十九屆(漢高六四級)全球同學會會長高裕晶率團返校，並捐贈本校韓幣伍百萬元，本校深致謝意。六月十四日，中華民國駐韓國代表陳永綽先生於搭乘中華航空班機抵韓履新，本校校長、各處主任及十五名學生手持歡迎橫布條赴機場迎接。七月二日，本校漢中五六級漢高五九級全球同學會會長樊春智率團返校，回憶以往，並捐贈本校韓幣三百萬元。以上三級，此種情意，使本校及老師得到最大的安慰。

本校因應中華民國僑務委員會所舉辦之二〇〇六年海外華裔青年台灣觀摩團活動，韓國地區參加人數共計有十七名，漢城地區九人，釜山地區六人，忠州地區二人，由本校訓育組長于植盛老師帶隊於七月九日搭機赴台展開三週活動，活動期間除了專題講座、電腦、康輔活動以外，並且前往中南部重要景點地區參

觀、遊覽，七月三十日返回韓國。為弘揚中華文化，加深海外華僑華裔青少年對故鄉山東的感情，本校學生十八人於七月十六日由訓導主任蔣誠偉率隊前往中國大陸參加「2006中國尋根之旅」活動。除了在北京四天的活動之外，其餘一個多星期的時間均在山東各地參觀、遊覽、見學。整個活動計有五千餘人參加，有來自海外四十五個國家的華僑華裔青少年以及中國大陸各省縣市的青少年及帶隊老師。在山東活動期間，參與者均為旅居海外「祖籍為山東省」的華僑華裔青少年。整個活動於七月二十七日全部結束。七月二十八日自青島搭機返回韓國。

八月廿一日，立法委員蔣孝嚴先生伉儷抵韓，接受清州大學的名譽博士學位，本校校長及主任率兩位班聯合會學生前往迎接獻花。九月請校外 EZ Chinese 網各學院孫元昱院長來校輔導學生，就學習中文的方法及應試中語水準考試規則，專題講解。本校藉機設計「華語水準考試辦法」，受益非淺。

十月十日是我國第九十五屆國慶，亦是國內反貪腐聲討日，本校特舉行慶祝及聲討大會。午后舉行運動大會，以發揮班級團隊精神。同時舉辦國慶徵文比賽。十月二十七日韓華醫師會援例免費為本校師生注射感冒預防針，該會會長常華春醫師、張文準醫師、于振強先生及數位醫療人員及護士來校替全體師生服務，嘉惠學校，令人感佩。

十一月二日韓國華商總會於「樂天世界」大酒店舉行世界華商專題發表會，本校校長及訓導主任代表參加。本校薛榮興理事長任大會會長及主席。來自世界各地的華商代表共襄盛舉並專題演講。十一月十一日(星期六)本校民俗社團應龍山區青少年修鍊院之邀請，於是日下午由班聯合會主席崔林率隊於該院表演舞獅、舞蹈，演出精湛突出，博得參與的外國及韓國人士熱烈的掌聲與好評。十一月十八日上午聯課活動，本校特請畢業傑出校友畢鑑盛先生蒞校專題演講。畢校友現任職於韓國 CJ Entertainment 影業公司，擔任副導演。將其澳大利亞遊學及導演經歷，個人的體驗，通過本校閉路電視向全校師生專題演講，學生受益良多。

十二月一日至三日，本校女童軍及班聯合會同學應韓國女童軍中央聯盟之邀請，由訓育組長于植盛、總務處庶務組長畢可勝帶領四十三名學生參加京畿道坡州市「榮山」(譯音)修鍊院舉行為期三天兩夜的青少年國際活動，除了二百名韓國女童軍及青少年學生以外，本校學生以及中、日、美、英、法等其他國家青少年約二百餘名，這一次活動共計四百多人參加。期間一律以英語溝通、交談，活動內容豐富、充實，除了每天共同學習各國不同的禮儀及生活習俗以外，本校舞蹈、舞獅同學表演了五場，博得大會的肯定。十二月十六日全校舉行漢語水平模擬考試(將簡體字改為正體字命題)，並請 EZ Chinese 講師李蒿伊老師負責主持，

全校同學參與。

民國九十六年(西元2007年)一月九日，中國內蒙教育考察團一行十七人由何學智興安盟教育局長率團蒞校訪問，由校長及各處主任接待，校長簡報後並參觀了學校的教學設施。二月，僑務委員會補助美金參萬元，本校將學生用電腦更新三十六台，而將舊電腦本體，另購LCD顯示器分配每位教、職員各乙台，供授課及處理業務使用。二月三十日，中華民國桃園縣國民中、小學主任學員一行三十六人在領隊桃園國中輔導校長徐傑添先生率團下，來韓進行教育參訪，並參訪本校。三月二十九日，中華民國前副總統連戰先生伉儷及隨行人貝蒞韓接受韓國首爾成均館大學名譽博士學位，本校譚首席副理長、校長、各處主任、組長及班聯會同學四十五人承租大型巴士前往仁川國際機場迎接。四月七日聯課活動，特請本校畢業校友張承倜先生來校做專題演講。強調外國語文的重要，親身的經驗現身說法。四月九日(星期一)下午二時，馬來西亞獨立中學學生代表九人(女學生八人、男學生一人)在領隊鄭文成先生率團下，來校參觀訪問。四月十八、十九兩日，泰國教育考查團一行十八人，分別蒞校考查。

五月二十日(星期日)，本校歷屆畢業八級校友會共同舉辦了一個別開生面的體育大會，從第十七級、十八級、二十級、二十一級、二十三級、二十七級、二十九級以及三十一級同學及家眷計有二百五十餘人參加。本校孫校長也在比賽開始時致詞歡迎，代表部戚組長以及僑務秘書程崇義亦前來參加。五月三十一日，中華民國國立台東專科學校高職部學生師生一行三十一人於由該校學生輔導中心主任陳鴻永老師率隊蒞校參訪，本校校長及主任於會議室迎接並由校長做簡報，本校並遴選高中部二年級學生二十四名同學陪伴來訪的學生，上午時間師生在會議室互做交流活動，該校並於大禮堂表演了「歌唱」以及「山地舞」，博得本校師生熱烈的掌聲。

六月九日，漢城華僑協會舉辦每兩年一次的全南韓中、小學的學藝大會，本校成績優異。六月十四日至六月十七日，中華民國僑務委員會舉辦「海外華文網路教育研討會」活動，本校孫校長及釜中林行先校長參加。七月八日，本校學生二十五名由訓導主任帶隊赴吉林省長春市參加二〇〇七海外華裔青少年夏令營活動，為期十五天。期間，學習科目包括「國學、(即中語文詩詞、成語故事)、大字、國術、民俗舞蹈」等學科，每天六小時，學生學的津津樂道，課餘赴長白山天池遊覽。

七月十五日由本校首席副理事長譚永發先生領隊、校長孫樹義任團長，率二十七位老師前往「醒吾技術學院」進修教育學分，在前校長顧建東先生的精心安排下，「醒吾技術學院」提供食宿及交通，為期三週。期間並拜會了韓華教育界

老前輩「東華大學創校人」現在「世新大學」校長的牟宗燦先生，牟校長設宴招待。另拜會僑委會、僑教會、國家教內育資料館等有關單位。

民國九十七年(西元2008年)二月廿五、廿六日本校舉行全校「基礎學科學力測驗」，其測驗範圍，自上學期始每學期累積增加，三年後即可達到如同國內高、初中每年在三年級第二學期末所舉辦的學科學力測驗。四月七日中華民國國立台灣師範大學四年級女聲合唱團由孫愛光教授率團蒞臨本校演唱。四月十七日鼓樂器民俗老師孫靖蒞校，次日，由薛理事長捐贈之鼓樂道具運抵本校。四月十九日僑委會遴派舞蹈老師張淑娟蒞校，開始兩週的教學活動。四月廿六日本校全體師生，到首爾市光化門前參加「北京奧林匹聖火傳遞」儀式，同時本校舞龍、舞獅、鼓樂隊，特別贊助演出。四月初，整修校長室、會客室，男生廁所亦重新整修現代化，衛生設備，提昇了一大步。

五月五日為漢城僑中第六十屆校慶，本校特別擴大舉行，是日，僑團代表、僑校理事會諸公、各地來賓、學生家長、各級校友等踴躍地親蒞學校參加漢城僑中一甲子的壽誕，每個人都深深地祝福本校校運昌隆；慶祝活動自上午十時開始，從民俗表演到全校啦啦隊比賽，一天的活動直到下午六時都進行的井然有序，學生的各項表演精彩，其中包括趣味運動會、各科成績展覽更獲得與會來賓的讚賞，午餐時間，本校於第一大廈後庭院「光華園」內以豐盛的自助餐招待大家。四月十二日四川汶川地區發生了芮氏八級大地震，本校以人溺己溺的精神發起捐款賑災，師生共募款壹千萬元，於五月廿日，由班聯會代表赴駐韓中國大使館，親繳寧大使。

六月三十日，中華民國台北市世新大學校長牟宗燦博士蒞校訪問，九十七年八月十六日至七月九日，本校學生三十名，由訓導處于植盛組長帶團，參加山東威海市「中國華文教育基金會人居福地威海文化行雅居樂夏令營」活動。本校教務主任盧乃傑及訓導主任蔣誠偉兩位老師參加八月三日至農曆二〇〇八年七月初八由中華民國僑務委員會所舉辦之全球校長主任座談會。本校在學生十二名及畢業學生五人參加僑務委員會所舉辦之回國青年觀摩團，日期為七月六日起至七月二十九日止。

十月三十一日韓國國立學校「東豆川外國語高中」校長金允洙蒞校訪問，十二月三日，本校校長及各處室主任回訪，針對兩校教育內容，交換意見。

民國九十八年(西元2009年)二月四日本校校長、各處主任及學生代表，至仁川機場，迎接中華民國僑務委員會吳委員長英毅。二月五日吳委員長蒞臨本校指導，本校理事、全校老師及班聯會代表歡迎並參加座談會。二月六日，首爾市教育廳公佈「外國人學校及外國人幼稚園設立運營有關規定」，於二月十二日通

知本校，對本校韓籍學生學籍，將有條件的給予承認，本校藉機規化今後辦學的走向。四月七日，首爾市政府本廳首次撥款本校韓籍教師薪津補貼費韓幣壹仟肆佰萬元，今後每年將以不同名目繼續撥款。四月二十日僑委會特派舞蹈老師賴怜吟二渡蒞校指導，技藝精湛，並通曉鼓樂，本校鼓樂隊的演出，得以繼續。六月十二日，僑委會任弘副委員長蒞校指導，本校全體師生在操場歡迎，本校理事會亦參加座談會，並提出有關教育意見。

四月中旬，本校校友郭公典先生，將其珍貴的老照片（包括本校創校、遷至釜山下端，轉移釜山領事館時期，自民國三十七年至民國四十四年），親自送給本校。七月四日本校三八級校友，漢城華僑小學前任校長邱鳳德，將其保存的民國三十七年九月六日本校開學式及當年十月二十三日登白雲台等七張照片，轉送本校，另尚有邱校長的學生證（民國三十七年九月一日發），兩位校友珍貴的歷史證物保存至今，真乃本校之福。

民國九十九年(西元2010年)二月二十三日，為了提高學生意用餐品質、環境，本校特請外商經營。學生餐廳內外重新整修，於是日開始營業。

四月十五日為前任于亞夫校長逝世百日，本校為紀念于校長對學校的功績，特於此日上午十時假學校大禮堂為于校長公祭，參加師生約六百五十多名，由孫樹義校長主祭，譚永發首席副理事長代表理事會、班聯會主席杜承錦同學代表全體同學分別獻花致敬。

四月二十五日僑委會遴派海外文化教師陳希玲老師，自於四月二十五日至五月二十九日分別於部分華僑中小學教授民俗舞蹈。

五月二十四日上午十點三十分，國內聯招會假本校大禮堂召開「九九年度韓國地區回國升學宣導說明會」，由許和釣（國立暨南國際大學校長）任團長、洪政豪（國立虎尾科技大學副校長）、陳國智（中國科技大學副校長）、歐慶亭（國立台灣師範大學僑生先修部副主任）、呂素珍（僑務委員會僑生輔導室就學輔導科科長）、江奇晉（教育部僑民教育委員會商借人員）、左維萱（海外聯招會秘書組組長）等參加。

五月二十七日大阪中華學校由陳雪霞校長、賴愛華導師率領初中三年級十二名同學蒞校訪問。同時姊妹校論山女商定期訪問。

五月始宿舍工程開始，九月竣工，由都市瓦斯取暖，並有冷氣設備，四人一間，完全現代化。

七月二十四日本校訓育組長于植盛帶隊參加二〇一〇年度為期十四天的「中國尋根之旅」活動。

九月二十日，中華民國梅門會甩手功王惠娟團長率領該會團員蒞校表演，本校特

派高一及高二的同學們參加學習。

十月二日，威海市少兒手風琴團一行十一人蒞校表演。

十月十六日本校舞龍隊、舞獅隊，前往梨泰院參加梨泰院觀光區主辦的二〇一〇世界地球村慶典，舞龍、舞獅隊表演特別精采，深得中、外人士的好評，活動於下午六時左右結束。

十月十七日，本校舞龍隊、舞獅隊、舞蹈團、民樂社團，應延南洞世界村的邀請，前往和平公園參加延南世界文化村慶典活動。

十月二十三日上午，本校舞獅隊、舞蹈團，由畢可勝訓育組長帶隊，前往龍山區，參加龍山青少年慶典活動。

十月二十三日下午本校舞獅隊、舞蹈團參加西大門區主辦的青少年慶典活動。

十二月二十九日本校理事會為慰勞全體同仁一年來的辛苦及慶祝九十九年度教師節特於真北京設宴。此前任蔣誠偉訓導主任也應邀參加，本校並贈送蔣老師獎狀乙張及金製校徽乙枚，以表示感謝蔣老師的辛勞。

民國一〇〇年(西元 2011 年)三月二日山東德州僑務代表團王岩副主任一行蒞校訪問。

三月二十九日，在本校大操場召開建國百週年青年節、暨紀念廣州三二九之役大會。

四月十一日，僑委會一〇〇年度海外文化教師林慧君老師於四月十一日蒞韓做巡迴教學，一直到五月十二日分別於各校教授民俗舞蹈。

四月二日，在校生學生家長劉玉珍、姜利慧及全惠晨三位女士蒞校捐贈本學期校內各項活動獎品，由孫校長接受，並有于植盛訓導主任、王廷福總務主任陪同。

五月五日為本校第六十三屆校慶，大會上午十時開始，首先由校長報告，來賓致詞，接著由民俗社團舞龍隊、舞獅隊、舞蹈團表演，表演完畢後由校長帶領來賓參觀本校歷史照片展覽、新修的洗手間、宿舍等設施，中午由校方在餐廳內招待來賓用餐。典禮中，並頒贈僑委會遴派巡迴文代教師林慧君感謝牌。

五月六日始至五月十五日訂定為本學期春假，藉機整修及美化校舍工程。該工程原訂月底完工。

五月十二日，韓國延世大學舉辦慶祝建校一百二十六週年的「延世路祝祭」，漢城華僑中學舞龍醒獅隊應邀前往表演助陣，韓國文化廣播公司電視台專程前往採訪，並於晚間新聞中播出。

五月十八日為本校姐妹校論山女商建校三十週年的校慶、本校由校長、主

任、老師、蕭維文班聯合會主席及舞蹈團十四人，民俗社團四人前往參加助興。

六月十日，薛榮興理事長捐贈本校八億韓幣，與前所捐兩億韓幣，合計拾億，設立「韓國漢城華僑中學現代榮興基金」，用以改善校舍之用。本年六月五日始的工程費兩億七千萬，全部由榮興基金支付。

六月十五日下午四時許，中華民國工商記者團蒞校訪問，本校薛榮興理事長、譚永發首席副理事長來校迎接，本校各處主任也陪同參加座談會。

六月二十八日，譚永發首席副理事長假真北京大餐廳設宴，慰勞班聯合會同學及行政人員。席中首席副理事長特別強調，學校的將來是在班聯合會同學們的身上，希望同學們要好好讀書，充實自己，畢業後在社會上才能立足。校長及各處室主任也感謝首席副理事長對學校的關懷及對同學們的愛護。

七月十六日至七月二十六日本校學生八人參加二〇一一年度山東海外華裔青少年夏令營活動(山東營)。

七月十七日，本校學生三十三人參加二〇一一年海外華裔青少年及港澳台地區中國尋根之旅夏令營活動(泰安營)。

七月二十七日至八月三日，由蕭悅成副理事長領隊，譚永發首席副理事長、校長孫樹義、訓導主任于植盛、總務主任王廷福、主計主任夏廣聲五人，參加僑務委員會主辦的一百年韓國僑教經營管理研習班。

七月三十日本校選派訓育組長畢可勝、輔導教師王傳蘭及洪福連三位教師，回國參加一百年海外台灣學校特教與輔導研習班。

八月十九日下午四時，假會議室召開本學期第一次校務會議，本校薛榮興理事長、譚永發首席副理事長也列席，兩位理事長也特別強調，各位老師要以校為家的心來教導同學們，並規定每位老師於九月底之前寫出兩份報告(教學計劃、學校發展計劃)，交到理事會，理事會將會依據報告內容，作為今後學校發展的方向。

八月二十八日下午五時，山東省日照市市長李同道一行六人蒞校訪問，本校薛榮興理事長陪同六人前往本校，在小會議室座談。本校校長、主任、組長及來自山東在本校任教的三位老師加入歡迎行列。

十二月二十一日本校舞獅社團學生四人，參加麻浦區主辦、延南國際村協辦的區民活動。

**民國一〇一年(西元 2012 年)二月二十一日上午十時假本校大操場舉行一〇〇學年度第二學期開學典禮**，會中孫校長指出：本校理事會自本學期開始，將繼續整修及粉刷校舍、美化校園、增設冷暖氣設施、加強電化教學設備。

二月二十一日，本校順應韓國政府規定，自本學期始，每週授課五日。本校

為加強學生課業及減輕家長負擔，將大部份的活動安排在星期六舉行。

二月二十七日，中華民國童軍總會秘書長謝政諭博士於上午十一時左右蒞校訪問，由中廣記者王長偉、宏觀記者黃群、交換學生邱繼弘及前任教本校教師譚道經陪同抵達本校，本校由校長及各處室主任在校長室接待，中午假真北京大餐廳設宴招待，謝秘書長於晚上七時多乘長榮班機返回台北。

二月二十八日上午八時二十分特請西大門警察署保安科高碩茂警事來校做專題演講，內容分兩大類，一是國家安保問題，二是校園暴力問題，並播放兩部宣導影片，使同學們更能深入了解主題內容。

三月七日上午八時二十分特請西大門警察署少年科裴璟姬警長及金鉉松警士來校做專題演講，內容是如何防止校園暴力。

四月十四日，僑委會一〇一年度海外文化教師徐巧玲老師於四月十四日來韓做巡迴教學，一直到五月二十七日分別於各校教授民俗舞蹈。

四月，為了提倡全校生說中國話運動，訓導處特別舉辦說中國話標語比賽。

五月五日為本校第六十四屆校慶，援例於是日上午十時，在本校大操場舉行慶祝大會。會中除頒贈僑委會遴派巡迴文化教師徐巧玲感謝牌外，尚有劉毓生先生及其夫人王順喜女士夫婦捐贈清寒優秀獎學金，韓幣貳百萬元，由孫校長代表接受，並致以最高的謝忱。劉毓生先生、王順喜女士是老一輩的韓國華僑，長住首爾市，稍有餘力，則貢獻僑社，劉毓生先生，曾長期任職中華民國大使館，為人耿直，熱愛華僑，對僑社的貢獻，更是有口皆碑。

六月二十五日，香港仁濟醫院王湘華中學師生代表團來校訪問。

七月十九日至七月三十一日本校學生八人參加二〇一二年山東海外華裔青少年夏令營活動。

七月十九日至七月二十九日本校學生三十人參加二〇一二年海外華裔青少年及港澳台地區中國尋根之旅夏令營活動。

七月三十日至八月三日，本校特派訓導主任于植盛、導師于禮厚兩位老師，回國參加一〇一年海外台灣學校特教與輔導研習班。八月六日至八月十日本校選派李愛玲老師，回國參加一〇一年海外華語教師教學與評量研習班。

八月二日始，全校地下道、鋪路、籃球場、排球場等工程開始動工，於八月二十八日竣工。本校在薛理事長的帶領下，老舊的校舍，不斷翻新，補修工程，一期一期的在進行，暑假期間，開始整修本校道路，淨化槽及下水道，停車場，籃球場，休憩亭台及室外座椅，順便又增設羽毛球場。在景觀方面，整修第一大廈玄關大門及階梯，使得本校校舍，巍巍壯觀，非常氣派。尤其是難能可貴者，薛理事長親自到山東省請來孔聖銅像，本校造景將聖像聳立於本校校園。九月二

十八日孔子誕辰紀念日暨教師節大會上，先由孫校長恭讀獻花祝文，接著由薛榮興理事長、韓晨昊顧問、李忠憲會長三位一起向銅像獻花致敬。

十月八日是本校創校以來學生畢業旅行首次組團回國(台灣)旅遊，由於植盛訓導主任帶隊，畢可勝訓育組長、盧乃傑導師、崔允禎導師、周維蓉導師帶六十三位同學參加此次活動，活動為期六天五夜，第一天到達台北後拜會僑務委員會，第二天參觀總統府、遊覽信義商圈、一〇一大樓觀景台、參訪師範大學僑生先修部，第三天參加雙十國慶大典、參觀中正紀念館、故宮博物館，第四天前往南投遊覽九族文化村及日月潭，第五天參觀埔理酒廠、拜訪暨南大學、遊覽廣興紙場，第六天參觀鶯歌陶瓷博物館。

十二月一日(星期六)本校五十多位同學，由畢可勝訓育組長帶隊，前往京畿道利川市陶瓷農村，參加概村所計劃的學習課程。

十二月八日(星期六)本校四十五位同學，由畢可勝訓育組長及部份老師帶領同學們前往堤川，做一天的校外學習。

民國一〇二年(西元2013年)三月七日上午八時二十分特請西大門警察署少年科裴璟姬警長及金鉉松警士來校做專題演講，內容是如何防止校園暴力。

四月十四日僑委會一〇一年度海外文化教師徐巧玲老師來韓做巡迴教學，一直到五月二十七日分別於各校教授民俗舞蹈。

四月，為響應僑委會一〇二年度韓國地區推動辦理漢字文化節系列活動，本校舉辦項目計有：大小楷、美術、水彩、國畫、國語歌獨唱、合唱、攝影、壁報、中文徵文、作文詩畫、中文打字、數位賀卡製作、國語演講等。

五月五日，本校第六十五屆校慶，是日特舉辦圖書館整修及增設健身房剪綵儀式。

五月十日，本校理事長薛榮興先生，因對韓國自動車產業進軍中國貢獻良多，榮獲朴槿惠大統領產業銅塔勳章。九月二十四日，本校高三學生參觀現代自動車工廠。十月二十二日，由中國文化教育基金會協助，山東威海僑辦組團來本校舉行「齊魯文化走進韓國」教學活動，非常成功。十一月十七日，本校漢高九級畢業校友曾任國立台灣大學英語教授之周樹華博士返校，利用本校閉路電視設備，為母校全體在校生，授以學習英語文的方法及如何使用現有手機學習外語，學生受益良多。

民國一〇三年(西元2014年)三月二十一日，國立暨南國際大學李芬霞輔導助理蒞校訪問，並於八月四日起至八日率該校在學生五名，在本校校園舉辦「華語科學營」夏令營活動，本校參加學生五十餘名，活動內容充實，是一次非常成功的活動。四月一日明道大學副校長郭秋勲蒞校訪問。四月廿七日，僑委會特派

民俗老師游晴惠、楊智強來本校分別教授舞龍及舞蹈，並於校慶典禮當場表演，博得觀眾熱烈的掌聲。五月廿日，中國威海僑辦再度組團來本校舉辦教學活動。六月十二日，台北駐韓代表部梁英斌代表由副代表黃建良、組長梁兆林組長陪同蒞臨本校指導，本校薛榮興理事長親自迎接，梁代表並對全校師生專題演講，取得學生熱烈的歡呼之聲。七月十五日，台灣屏東科技大學羅希哲教授率碩士班學生意蒞本校訪問。

九月十九日，中華民國教育部吳思華部長及關中前任考試院長蒞韓。九月廿日，中華民國僑務委員會陳士魁委員長蒞韓。九月二十一日上午十點五十分，中華民國僑務委員會陳士魁委員長由代表部石定代表陪同蒞校訪問。十月二日下午六時三十分，本校舞獅隊赴樂天飯店，參加中華民國一〇三年雙十國慶慶祝酒會開幕演出。十月十一日上午十一時本校舞龍隊、舞獅隊參加梨泰院地球村慶典。十一月二十日下午二點三十分，駐韓台北代表處劉俊男秘書來校在大禮堂，召集高中部同學說明有關回台升學輔導問題。十一月二十一日下午三點三十分，台灣中原大學教授來校，針對高三韓籍及中國大陸同學說明有關回台升學輔導問題。

民國一〇四年(西元 2015 年)五月四日上午十時台北打擊樂團蒞校演出。五月五日慶祝本校建校六十七週年暨姊妹結緣三十週年(論山女子商業高等學校)，上午十時在大操場召開慶祝大會，論山女商也特租兩輛大巴士(教師四十三名、學生二十名)來校慶賀結緣三十週年。十一月二十一日下午三點三十分，台灣中原大學教授來校，針對高三韓籍及中國大陸同學說明有關回台升學輔導問題。

七月三日，在本校理事會薛榮興理事長列席下，召開臨時校務會議，以全校老師無記名投票互選方式，遴選副校長，亦是下一任校長，投票結果于植盛訓導主任以高票當選。本理事會為招聘下任校長，也考慮過從台灣或大陸招聘，因本校教育環境特殊。最後決定仍從本校教師當中遴選一位副校長，經過培訓再升職為校長，今後也再以此種方式來招聘校長。薛理事長在致詞時特別強調，今後必須加強生活教育，學校行政體系的建立，應從人與人之間的禮貌做起，看到師長打招呼是很基本之禮儀。理事會為獎勵老師們之辛苦，決定於下學期，全校教師之基本薪調整 10%。並於當日晚六時半假東寶城，席設四桌，宴請老師。老師們對薛理事長的深情厚義，關心僑教，出錢出力，敬佩至極。

七月中旬本校理事會，利用暑假期間維修本校校門門面及第一、二棟大廈外部油漆，並將大門內部溫室重建，八月二十日開學典禮，同時舉行剪彩儀式。

十月十日上午十時，由漢城華僑協會主辦，在本校運動場慶祝中華民國一〇四年雙十國慶大會。大會主席是漢城華僑協會會長譚紹榮，出席來賓：駐韓台北

代表部石定代表、劉俊男秘書、漢城僑中理事長薛榮興、居善堂文化會會長王炳堂、總務王清灝、漢城僑中副理事長蕭悅成、常務理事謝樹仁、周宗皓、理事孫昌樂、湯太言、論山女商校長李國炯及全校師生。會後有本校鼓韻、舞獅、舞龍社團及漢城華僑小學國術社團的慶祝表演。

十二月一日在於植盛副校長及王五玲老師的計畫下，本校以韓國漢城華僑中學平生教育院的名稱成立「中國語會話班」正式開課，其對象全為校外韓國人。分三班上課(初級班、中級班、高級班)

**民國一〇五年(西元 2016 年)五月五日慶祝本校建校六十八週年，上午十時在大操場召開慶祝大會，並有慶祝節目表演(鼓韻、舞龍、舞獅、舞蹈、熱舞)。**  
當日參加大會來賓名單如下：駐韓國台北代表部副代表陳龍錦、行政組長梁兆林、僑務組秘書劉俊男、理事長薛榮興、副理事長蕭悅成、常務理事李忠憲、周宗皓、張旗明、畢可信、趙連德、謝樹仁，理事張志明、陳可奇、湯太言，漢城華僑小學校長王德祥，漢城華僑協會首席副會長劉明德、公關副會長張永昇、副監事長徐福洲，論山女子商業高等學校校長朴華淵、環境體育部長李遠夏、延南世界村中心村長劉岩。五月二十六、二十七兩日姐妹校「論山女子商業高等學校」校監李國炯、教師柳池熙、鄭炫峨及學生十五人蒞校訪問。

七月六日為高中部第五十九屆、初中部第一〇四級畢業典禮，應屆畢業生高中部一〇六名、初中部八十五名。歷屆畢業生累計高大部一〇三八七名(10387名)、初中部一二一八八名(12188名)

八月十九日舉行一〇五一學年度開學典禮、新舊校長交接儀式及孫樹義校長退休儀式。任教長達五十一年的孫樹義校長功成身退，由於植盛副校長接替，將使漢城華僑中學走上嶄新道路。在中華民國駐韓台北副代表陳龍錦、漢城華僑協會譚紹榮會長、韓國姐妹校論山女商朴華淵校長等觀禮下，漢城僑中理事會蕭悅成副理事長主持新舊校長交接儀式。

八月三十日，本校第二十屆畢業校友張建國副會長(會長王德仲)一行四位，來校贈送三台筆記本電腦，供教師們上課使用(前年已贈送兩台)。

九月八日華僑前輩劉玉文老先生，偕其孫子劉先鈞先生校校贈送獎學金(芝蘭獎學金)韓幣兩百萬元(第三次)。

十月十日，由漢城華僑協會主辦慶祝中華民國一〇五年雙十國慶大會。慶祝節目有本校鼓韻、舞獅、舞龍、熱舞、民俗舞蹈及漢小的國術、小獅子頭、鐵扇舞演出。出席慶典來賓名單如下：駐韓台北代表部石定代表、梁兆林組長、劉俊南秘書，漢城華僑協會譚紹榮會長、李寶禮監事長、首席副會長劉明德、金育安，副會長張永昇、副監事長徐福州、漢城華僑小學董事長吳學彬、漢城華僑小學校

長王德祥、韓國婦女總會、副理事長蕭悅成、常務理事謝樹仁、周宗浩、理事孫昌樂、湯太言、論山女商校長朴華淵及趙漢佑教師、十七屆畢業校友及全體師生。

十月二十一日，管理組長房德成老師，榮獲韓國第七十一屆警察節首爾警察廳長感謝狀。

十二月二日中國國僑辦捐贈補助金人民幣壹拾萬元。

十二月一日于植盛校長、盧乃傑副校長及畢可勝訓導主任，參加水原中正華僑小學建校七十週年暨增建教室落成典禮。

十二月十六日，于植盛校長、盧乃傑副校長及畢可勝訓導主任，前往議政府華僑小學訪問，該校董事長金育安、議政府華僑協會會長曲永生、校長孫德山出面迎接。

十二月二十二日，中國海外交流協會外派教師考察團湯翠英司長一行四位蒞校訪問。

十二月三十日，假東寶城中餐廳，由韓國華僑教師聯誼會舉辦大會，主題是「韓國華僑教育未來的走向-如何永續發展研討會」。出席名單如下：梁兆林組長、漢小吳學彬董事長、王德祥校長、漢高于植盛校長、盧乃傑副校長、畢可勝訓導主任、王五玲總務主任、王仁柱電算主任、臧維蒂庶務組長、仁高孫承宗校長、釜高高吉慶校長、邱高唐家本校長、議小孫德山校長、永小秦嗣義校長等。

民國一〇六年(西元2017年)一月三日，假本校會議室，由台北駐韓代表部教育組召開會議，商討四所華僑中學海外僑生回國大專院校甄試活動經費補助問題，參加人員有駐韓代表部教育組張俊均參事、卓亞倫秘書，漢城華僑中學于植盛校長、盧乃傑副校長、仁川華僑中山中學孫承宗校長、釜山華僑中學高吉慶校長、大邱華僑中學唐家本校長及韓華教師聯誼會總幹事臧維蒂老師。

一月四日，駐韓台北代表部僑務組廖靜芝新任組長蒞校訪問，前任僑務簡任秘書劉俊男回國高升。

三月二十七日至二十九日本校于植盛校長及韓華代表一行九人，應僑務委員會邀請，參加「二〇一七亞洲華人團體會議」。

四月二十八日中國國僑辦捐助補助金人民幣壹拾萬元。

五月二十日首次開設素食社團，特邀呂敬來先生講解中華廚藝並現場指導。

六月三日本校舞龍隊、舞獅隊、鼓韻隊，參加由國際韓國華僑志工會所舉辦的「歡慶韓國華僑定居首爾一百三十五週年嘉年華活動」。

六月九日台北市立忠孝國中師生訪問團蒞校訪問。

六月十六日台北萬芳高級中學教師團蒞校訪問。

六月十六日首爾國際帕長，由台灣出版與數位內容研究產業協會理事長周均

亮、台北市出版商葉同業公會理事長盧欽政捐贈本校十箱約二百五十本華文書籍。

八月二十九日，依據韓國漢國漢城華僑中學教師考核辦法，首次頒發優秀教師獎品及獎，105-2 學年度分別是夏廣聲、李愛玲、林智宣、陳小玲、金京愛五位教師。

十月十七日台北市立實踐國中師生訪問團二十三位教師及學生蒞校訪問。

十一月二十一日芝蘭獎學金創辦人劉玉文先生及負責人劉力豪先生，來校捐贈獎學金韓幣三百萬元。

十二月十九日漢高二十五屆畢業生，會長張連國先生等三人，回母校捐贈韓幣一百五十萬元獎學金。

十二月二十六日畢業校友孫德中律師蒞校捐贈韓幣一百萬元獎學金。

民國一〇七年(西元 2018 年) 二月二十八日，依據韓國漢國漢城華僑中學教師考核辦法，頒發優秀教師獎品及獎，106-1 學年度分別是于禮厚、臧維蒂、王琇嫵、陳小玲、謝明暉五位教師。

三月五日漢高三十三屆宇善龍，為慶祝建校七十週年捐贈韓幣一百萬元。

三月九日在美校友井趙仙明女士捐贈發展基金美金十萬元。

三月二十九日，為慶祝建校七十周年，漢高三十二屆同學會捐贈韓幣五百萬元(更新播音室廣播系統)。

四月九日漢城華僑協會慶祝建校七十周年，捐贈韓幣貳千玖百萬元(更換教室電視 36 台)。

四月十日中國國僑辦捐助補助金人民幣壹拾萬元。

總結：本校建校七十年，在歷任校長及老師們的辛勤耕耘，培養了一萬多餘高中畢業生，他們今日各守崗位，貢獻社會國家。畢業的每一年級校友幾乎都創立同學會，每當其大型聚會，或訪韓，大多返校，回顧往日讀書的教室及校舍，並回饋母校，捐贈獎助學金、教育基金及教學用器材。另有韓國、「現代獎學會」、「漢城華僑協會」每年捐贈清寒及優秀獎學金。檀國大學李奇茂獎學金、「三星生命」曾捐贈多年，本校在此謹表謝意，僑界熱心教育人士每年捐獻，更令本校敬佩。

## 歷屆理(董)事長一覽表

|     |             |          |
|-----|-------------|----------|
| 焉英西 | 自民國四十三年十二月  | 至四十六年 元月 |
| 李子建 | 自民國四十六年 二月  | 至四十七年 三月 |
| 孫盛燦 | 自民國四十七年 四月  | 至四十八年 元月 |
| 焉英西 | 自民國四十九年 八月  | 至五十五年 十月 |
| 王善芝 | 自民國五十五年十一月  | 至五十六年 元月 |
| 于仁平 | 自民國五十六年 元月  | 至五十八年 五月 |
| 焉英西 | 自民國五十八年 五月  | 至 六十年 三月 |
| 主席團 | 自民國五十八年 十月  | 至六十二年 二月 |
| 陳慶選 | 自民國六十二年 元月  | 至六十二年 八月 |
| 王燮方 | 自民國六十二年 九月  | 至六十四年 元月 |
| 孟子斌 | 自民國六十四年 元月  | 至六十八年 元月 |
| 王瑞武 | 自民國六十八年 元月  | 至六十八年 八月 |
| 姜子紳 | 自民國六十八年 八月  | 至 七十年 八月 |
| 宮廷齡 | 自民國 七十年 八月  | 至七十二年 二月 |
| 王瑞武 | 自民國七十二年 二月  | 至七十六年 二月 |
| 趙樹林 | 自民國七十六年 二月  | 至 八十年十二月 |
| 譚永發 | 自民國 八十年十二月  | 至 九十年 三月 |
| 薛榮興 | 自民國 九十年 三月起 |          |

## 歷屆校長一覽表

|     |            |         |
|-----|------------|---------|
| 宿夢公 | 自民國三十七年    |         |
| 綦金宏 | 自民國三十七年    |         |
| 車廷績 | 自民國三十七年    | 至三十九年一月 |
| 車道安 | 自民國三十九年一月  | 至三十九年六月 |
| 綦金宏 | 自民國 四十年三月  | 至 四十年九月 |
| 陳國梁 | 自民國 四十年九月  | 至四十三年二月 |
| 車廷績 | 自民國四十三年三月  | 至四十五年三月 |
| 車道安 | 自民國四十五年三月  | 至五十六年一月 |
| 胡書林 | 自民國五十六年三月  | 至五十六年五月 |
| 于仁平 | 自民國五十六年六月  | 至五十六年十月 |
| 陶佩瑚 | 自民國五十六年十月  | 至五十八年五月 |
| 張道春 | 自民國五十八年五月  | 至五十八年七月 |
| 陳可才 | 自民國五十八年七月  | 至六十二年四月 |
| 譚廷澤 | 自民國六十二年五月  | 至六十三年一月 |
| 馮振東 | 自民國六十三年二月  | 至六十四年一月 |
| 宮廷齡 | 自民國六十四年二月  | 至六十六年三月 |
| 于亞夫 | 自民國六十六年三月  | 至七十三年七月 |
| 孫樹義 | 自民國七十三年八月  | 至一〇五年七月 |
| 于植盛 | 自民國一〇五年八月起 |         |

〈漢中人〉守紀律、愛整潔、勤讀書、有禮貌

# 我們的家族盛事

|            |                       |
|------------|-----------------------|
| 1948/09    | 建校(明洞)                |
| 1950       | 民國三十九年月第一屆三八級學生畢業     |
| 1951       | 遷校釜山(韓戰爆發)            |
| 1953       | 漢城復校(韓戰結束)            |
| 1968/11    | 第一大廈完工(延禧洞)           |
| 1969/03    | 遷校延禧洞                 |
| 1971/06    | 第二大廈落成(延禧洞)           |
| 1974/10    | 學生餐廳落成                |
| 1974/11    | 宿舍落成                  |
| 1985/10    | 與論山女商姊妹結緣             |
| 1986/01    | 設電腦教室                 |
| 1989/12    | 擴建視聽教室及電腦教室           |
| 1991/02    | 改建各實驗室                |
| 1992/08/20 | 中韓斷交                  |
| 1993/09/29 | 兩尊銅像奉遷本校              |
| 1993/05/05 | 第四十五屆校慶               |
| 1994/01    | 本校教師回國進修              |
| 1996/06    | 生物及理化實驗室現代化           |
| 1998/05/05 | 第五十屆校慶                |
| 1998/07    | 本校教師第一次回國參加電腦研習       |
| 1991/01    | 本校教師第二次回國參加電腦研習       |
| 2002/03/27 | 天體望遠鏡圓型瞭望台竣工          |
| 2003/03/24 | 第十三屆理事會改選薛榮興任理事長、譚永發任 |

|            |   |
|------------|---|
|            | 首席副理事長、蕭悅成任副理事長                             |
| 2003/05/05 | 第五十五屆校慶                                     |
| 2005/05/27 | 為慶祝姊妹結緣二十年，本校全體教師及部份學生赴論山女商參加慶祝活動           |
| 2005/07    | 本校與論山女商教師六十人赴北京教育訪問                         |
| 2007/07/15 | 本校教師二十七人赴台進修                                |
| 2008/04    | 整修校長室及會議室、整修男生廁所                            |
| 2008/05/05 | 第六十屆校慶                                      |
| 2010/02    | 為改善學生膳食，將學生餐廳外包                             |
| 2011/04/14 | 薛榮興理事長捐贈韓幣八億元，配合銷早捐出韓幣二億合計十億成立「現代榮興基金會」振興僑教 |
| 2012/02    | 美化校園、增設冷暖氣設施                                |
| 2013/05/05 | 第六十五屆校慶                                     |
| 2013/05/05 | 圖書館整修及新增設健身房                                |
| 2015/12/01 | 以韓國漢城華僑中學平生教育院名稱開設「中國語會話班」                  |
| 2018/05/05 | 第七十屆校慶                                      |

〈漢中人〉守紀律、愛整潔、勤讀書、有禮貌

# 我們的家族沿革

|            |   |
|------------|---|
| 1948       | 創校  |
| 1949       | 興建新校舍，落成後立即遷入   |
| 1951/01    | 聯軍南撤，本校亦隨之南撤釜山  |
| 1954/03    | 本校在漢城復校，同時成立建校委員會，『韓國漢城華僑中學』                              |
| 1955/09    | 本校增設高中部，招收第一屆高一新生計二十名。十二月卅一日新建三層大廈一棟竣工                    |
| 1959/09    | 第二大廈教室十二間落成   |
| 1960       | 出刊「努力半月刊」，1974 年改為每學期出版之「漢聲」期刊                            |
| 1961       | 成立管樂隊   |
| 1962/08/23 | 第三棟新廈落成   |
| 1964/08    | 高中畢業生開始參加返國升學甄試   |
| 1966       | 建立教職員退休制度   |
| 1968       | 延禧洞校址第一廈竣工  |
| 1969       | 由明洞校址遷至延禧洞  |
| 1974/03    | 宿舍竣工，明洞十一班學生遷至延禧洞上課。同時制定教職員退職福利金施行辦法。學生餐廳以及第二大廈接建教室，於十月落成 |
| 1977/04    | 於宿舍頂樓接建禮堂，五月底落成   |
| 1982/08    | 設視聽教室兩間，購置錄影機及彩色電視機，以利教學                                  |
| 1985/10/15 | 與論山女子商業高等學校締結姊妹緣  |
| 1986/01/20 | 本校電腦教室宣佈成立。八月，購置新樂器，回復樂隊社團                                |
| 1990/02    | 視聽及電腦教室擴建完成   |
| 1992/08/24 | 不幸中韓斷交，大使館內兩尊銅像奉遷本校，1993 年五月五日                            |

|            |   |
|------------|---|
|            | 奉遷落成  |
| 1995/01    | 電腦設備更新為多媒體機種  |
| 1997/02    | 更新學生宿舍暖氣設備，加裝熱水器，以供宿舍生每日廿四小時使用熱水沐浴  |
| 1998/05/05 | 五十年校慶，「光華園」竣工   |
| 2000/01/12 | 本校全體教師返國進修教育課程學分九月初，開始大修學生宿舍  |
| 2000/10/22 | 本校宿舍訂購之床鋪運至本校，開始組裝，十一月初竣工   |
| 2001/03/09 | 薛榮興先生任第十二屆理事長，捐贈韓幣貳千萬元，做為漢城華僑中學購買教學設備使用   |
| 2002/02    | 於第一大廈屋頂，架設「天體望遠鏡圓型瞭望台」。八月，架設衛星電視接收器、轉播設備，並購有大型電視機置於每間教室及辦公室，以便接收台灣及大陸香港中文節目，並有視聽教學設備  |
| 2003/03    | 整修第二棟大樓屋頂，四月竣工。八月初，開始整修全校辦公室、教室以及走廊的天花板及鋪地工程，八月底完工。   |
| 2005/05/27 | 慶祝本校與論山女姐妹結緣二十年，於七月廿二至廿七日，本校與論山女商兩校教師共計六十人，同赴北京教育訪問。  |
| 2007/07/15 | 本校教師二十七名赴台進修  |
| 2008/04    | 整修校長室及會客室，整修男生廁所，小解池充水自動化。  |
| 2009/04/07 | 首爾市政府本廳首次撥款本校韓籍教師薪津補貼   |
| 2010/02    | 為改善學生膳食，將學生餐廳外包。四月始自來水管換新；增設都市瓦斯；電力升壓等三大工程同時起動。同年裝修宿舍工程十月底竣工。八月廿日新學年度始，增設初中一年級中國大陸教科書一班，由中國國務院提供教科書，並選派教師任教。次年八月又增加初中二年級一班。 |

|            |   |
|------------|---|
| 2011/06/14 | 薛榮興理事長捐贈「現代榮興基金」韓幣八億元。十二月中旬，電力升壓及電動冷暖氣工程動工。   |
| 2012/02/21 | 美化校園、增設冷暖氣設施。<br>十月八日畢業旅行首次組團回國(台灣)旅遊。  |
| 2013/05/10 | 理事長薛榮興榮獲韓國朴槿惠大統領產業銅塔勳章。<br>整修圖書館及新增設健身房。  |
| 2015/05/05 | 慶祝建校六十七週年暨姐妹結緣三十週年(論山女子商業高等學校)七月三日召開臨時校務會議，以全校老師無記名投票互選方式，遴選副校長，于植盛訓導主任以高票當選。<br>七月中旬，維修校門、油漆兩棟大樓、重建溫室。<br>十二月以韓國漢城華僑中學平生教育院的名稱開設「中國語會話班」<br>十月十日，由漢城華僑協會主辦，在本校運動場慶祝中華民國一〇四年雙十國慶。 |
| 2016/08/19 | 於開學典禮中舉行新舊校長交接儀式，任教長達五十一年的孫樹義校長功成身退，由于植盛副校長接替。<br>一〇五~一學年度，初一、高一分班方式改為常態編班  |
| 2018/03/06 | 更換大樓門窗，校門坡上加樓梯及欄桿、大樓兩邊坡上加樓梯及欄桿、大禮堂入口樓梯及欄桿更新   |

〈漢中人〉守紀律、愛整潔、勤讀書、有禮貌

## 家園美景

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| 校園全景  | 巍峨壯麗的第一大廈  |
|   |   |
| 學習之門  | 美侖美奐的第二大廈  |
|  |  |
| 山外青山樓外樓的宿舍  | 學藝成果發表的大禮堂   |
|  |  |
| 寬敞實用的現代式餐廳  | 體育課的天堂籃球場  |

## 智慧泉源-教務處

本校是一所完全中學，教務工作主要是延聘優良師資，提供良好的設備及學習環境，以培養學生孜孜不倦的精神，發展學生潛能，成為文武兼備，術德兼修，服務社會之優秀人才。

目前本校計有 16 個班(高中部八班、初中部八班)，教職員工 53 人。至 105 學年度高中部畢業人數 10485 人、初中部畢業人數 12264 人。

### 〈獎學金〉

鼓勵學生學習，設有多項獎學金(理事會、協會、現代、華商、芝蘭、企業銀行、漢高 25 屆、井氏父子、孫德中、無名氏等獎學金)

### 學科教學活動、學藝活動

|   |  |
|---|--|
|  |  |
| 〈中國語會話班〉<br>應時代的需求、為社區服務  | 鼓勵學生學習設有多項獎學金  |

|   |   |
|---|---|
|    |  <p>韓國地區(首爾)海外回國升學甄試</p>          |
|   |  <p>僑務委員會特派文化教師蒞校指導<br/>團體舞蹈</p> |
| <p>廊腰缦迴的學術走廊</p>  | <p>學習的天堂-教室<br/>設有現代式的設備<br/>冷暖氣及其它教學設備齊全</p>   |
|  |  <p>美術、書法比賽</p>                 |
| <p>天文台 更上一層樓<br/>站的愈高看的愈遠</p>   |   |
|  |  <p>生物教室-未來科學的根基</p>            |
|   | <p>電算教室-現代科學的精華</p>   |



美術教室-創造美的廣場



化學教室-實驗的樂園



防止校園暴力 人人有責



提倡正體字 海報比賽作品



弘揚中華文化 推廣中華學藝



節省資源



升學輔導說明會



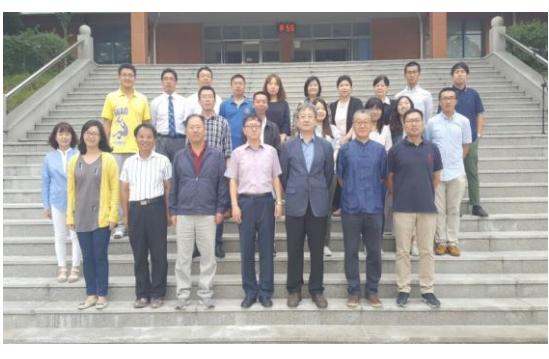
畢業典禮-旗隊入場

# 成長天地-訓導處

訓導處的輔導方式是透過各種活動讓同學們去學習，去貫徹我們的校訓〈忠、孝、勤、樸〉我們的目標是培養能珍愛自己，會尊重別人，敢於嘗試勇於負責的〈漢中人〉。

## 訓導活動、社團活動

|  |                   |
|--|-------------------|
|   | 姐妹校論山女商師生蒞校訪問     |
|   | 畢業旅行-雪嶽山洛山寺       |
|  | 一年一度的班際合唱比賽       |
|  | 舞獅社團新年時參加「四海同春」演出 |
|  | 畢業典禮              |

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| 班聯會舉辦校外健行活動   | 每新學年開始為了同學的健康<br>舉辦健康體檢  |
|    |    |
| 僑務委員會舉辦-海外華裔青年<br>台灣觀摩團   | 國僑辦舉辦-中國海外華裔青年<br>尋根之旅(泰安營)  |
|  |  |
| 國僑辦舉辦-中國海外華裔青年<br>尋根之旅(濟南營)   | 新學年度導師團隊   |
|  |  |
| 樂隊社團參加校內各項慶典  | 班際合唱比賽   |

|  |  |
|--|--|
|  <p>乒乓球比賽</p>                       |  <p>國僑辦舉辦中國海外華裔青年尋根之旅(青島營)</p>       |
|  <p>國際韓國華僑志工會舉辦<br/>金嗓歌唱大賽</p>     |  <p>男子組班際籃球比賽</p>                   |
|  <p>籃球社團參加仁青盃籃球賽<br/>賽前與仁高隊合影</p> |  <p>熱舞社團參加延南世界村與麻浦區廳<br/>合辦的活動</p> |
|  <p>舞龍社團參加梨泰院<br/>國際日慶典</p>       |  <p>歡迎論山女商師生蒞校<br/>舞蹈團特別演出</p>     |



民俗社團古箏隊  
參加演出同賀華僑節



鼓韻社團參加麻浦區  
慶典活動



籃球社團參加仁青盃籃球賽開幕式



舞龍社團參加雙十國慶慶祝大會



五五校慶-扇子舞



校外見習



五五校慶-舞龍隊表演



校外見習

# 家園基石-總務處

- 總面積 7,997 坪

- 第一大廈(三層)1,000 坪

教室 18 間、辦公室、會議室、體育器材室、醫務室、福利餐廳、天文台等

- 第二大廈(四層)966 坪

教室 4 間、辦公室、圖書館、音樂教室、電算教室、物理實驗室、化學實驗室、視聽教室、童子軍室、班聯會室、舞蹈室、美術室、生物實驗室、社團室、熱舞社團室、英會教室等

- 宿舍大廈(三層)628 坪

房間 20 間(500 坪)、大禮堂(三樓 128 坪)

- 宿舍餐廳(120 坪)

學生餐廳 100 坪、廚房 20 坪、教師餐廳 10 坪

- 溫室 15 坪

- 守衛室 10 坪

|   |  |
|---|--|
|  |  |
| 校園全景  | 第一大廈   |
|  |  |
| 第二大廈  | 宿舍大廈   |

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| 學生餐廳  | 溫室   |
|   |   |
| 守衛室   | 大會議室   |
|  |  |
| 光華園內上游池   | 室外羽毛球場<br>供體育課及休閒時間用   |
|  |  |
| 健身房-鍛鍊體力的好地方  | 入學之門   |

# 精打細算-主計室

主計室總管學校財物，每新學期計劃並預策  
經費開支，配合各處室的活動。

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| <p>第 25 屆畢業校友<br/>贈送母校三台提電腦<br/>供教師上課用</p>  | <p>全體教師於教師節大會<br/>後在孔子聖像前合影</p>  |
|  |  |
| <p>105-2 學年度優秀教師合影</p>  | <p>106-1 學年度優秀教師合影</p>   |
|  |  |
| <p>為中華台北棒球隊加油</p>   | <p>孔子聖像前合影</p>   |

# 知識寶庫-圖書館

知識的水庫 學術的銀行

一. 簡史:1971 年第二大廈落成時設置。

二. 館舍:全館同時可提供 80 個閱覽座。

三. 服務時間:

平日:12:30~13:20 16:10~18:00

假日:10:00~17:00

四. 服務項目:

1. 書刊管理與流通。

2. 閱覽場所提供。

3. 利用教育。

五. 館藏:各項書籍一萬多冊。

六. 展望

1. 利用教育普及化。

2. 典藏資料多元化。

3. 服務管理自動化。



## 人性園地-輔導組

輔導組宗旨是在於協助每位同學培養崇高的理想、良好的生活習慣、適當的學習態度與方法；瞭解自己所具備的條件，認識環境、適應社會、正確選擇升學方向。

### 輔導的四大項目

一. 生活輔導

二. 教育輔導

三. 生涯輔導

四. 心理輔導

|   |  |
|---|--|
|  |  |
| 專題演講-請西大門區外事專員<br>蒞校指導  | 班聯會與延南世界村合辦社區<br>(弘大前)清掃大活動  |
|  |  |
| 班聯會同學參加麻浦區<br>社區服務活動  | 本校學生參加國際韓華志工會舉辦<br>韓華金嗓大賽榮獲第一名   |

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| <p>班聯會同學參加校外各項<br/>社區服務活動</p>   | <p>高中部同學利用早上時間清掃學校<br/>周圍環境</p>  |
|   |   |
| <p>同學們從社區大清掃活動中會學到<br/>愛惜公物保護環境</p>   | <p>獎學金得獎同學合影</p>   |
|  |  |
| <p>漢高 25 屆同學會捐贈獎學金</p>  | <p>高一、初三同學體能測試</p>   |
|  |  |
| <p>升學輔導說明會(國立師範大學)</p>  | <p>舞龍隊校外演出</p>   |

# 歷史照片

## 1948 年春創校

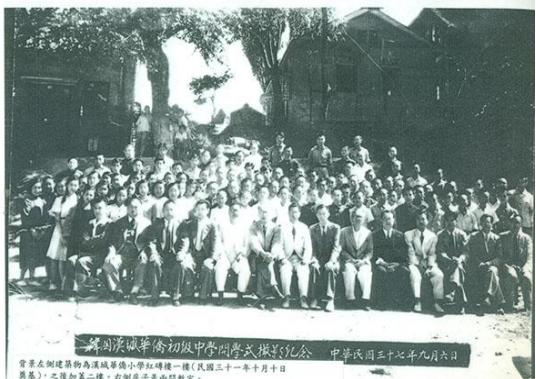
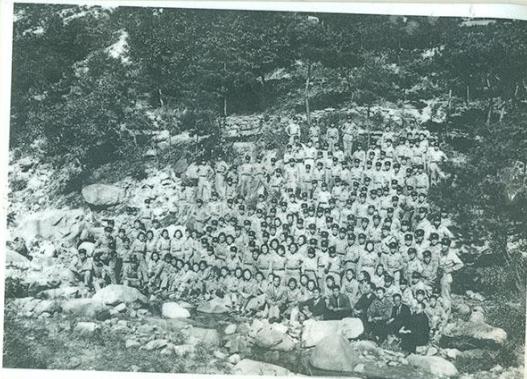
本校創立於民國三十七(1948)年春，我駐韓總領事劉馭萬，領事宿夢公，國大代表王興西及漢城僑商多人發起，王興西任董事長，宿領事夢公代校長，暫借漢城華僑小學教室二間，成立補習班。九月始招收一、二年級學生各一班，正式成立「漢城華僑初級中學」。三十八年在大使館後院東側（舊光華中學址，現新韓銀行位置）興建新校舍，落成後立即遷入，並增聘教師。民國三十九(1950)年一月聘滯留國內山東福山縣籍國大代表車道安先生出任校長。六月第一屆三八級學生畢業，計二十五名，適時車校長因事返國。未幾六月二十五日韓戰爆發，學校隨之停課，延至十月聯軍光復漢城後開學。

## 本校前身 光華中學

創於民國三十一年（西元 1942）年三月，由於僑領司子明、丁元幹等之努力而創立。首期招生一班，計學生四十三名，聘有教師三人，暫借漢城華僑小學教室開課，校名暫定為「漢城華僑學校高級部」。翌年第二次招生，二十三名，教師增至六名。學校既粗具規模，乃進行辦理立案手續，至秋間獲准立案，遂變更校名為「光華中學校」，並於使館後院增闢校舍。三十三年三月第三次招生六十名，全校三班學生共有學生一百二十餘名。三十四年四月舉行第一屆畢業式。五月發生學生張貼反日標語事件，學生二十餘名被日警逮捕，經月餘調查，因無確實證據，予以釋放，但學校日夜被日警監視，人心惶惶不安，校方乃於 1945 年 6 月初，提早放暑假。兩月以後，日本雖因戰敗投降，但光華中學，亦終因環境關係，從此停課。

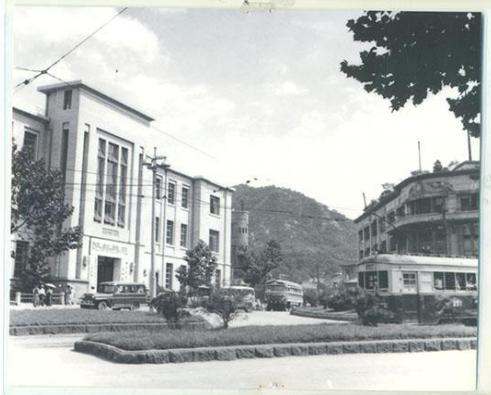
漢城華僑初級中學 1948 年春建校

光華中學於 1942 年三月創校

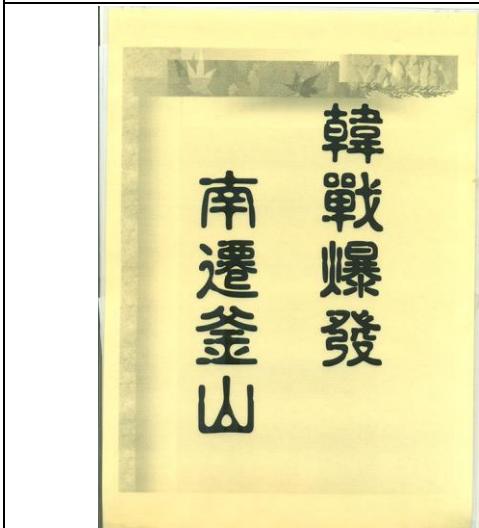
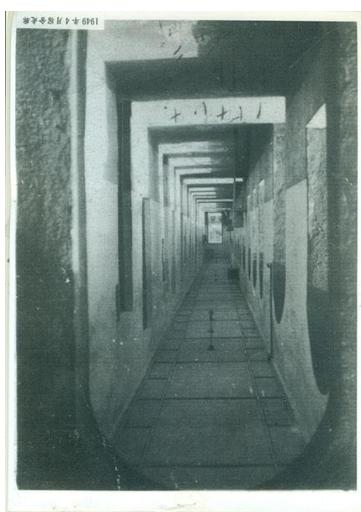


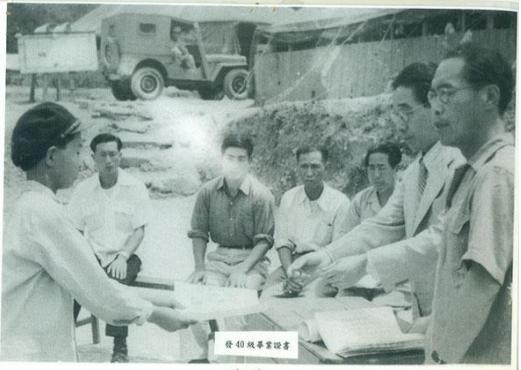


左：明洞時代校舍（現漢小幼稚園）



三九級畢業生攝於釜山

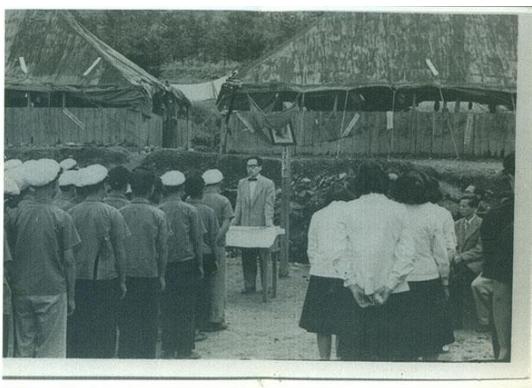




頒發畢業證書



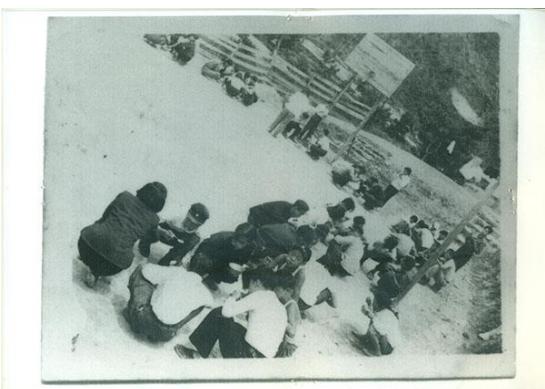
釜山臨時校舍(朝會)

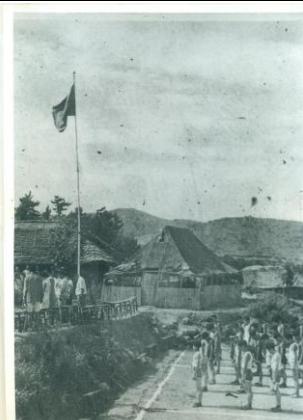


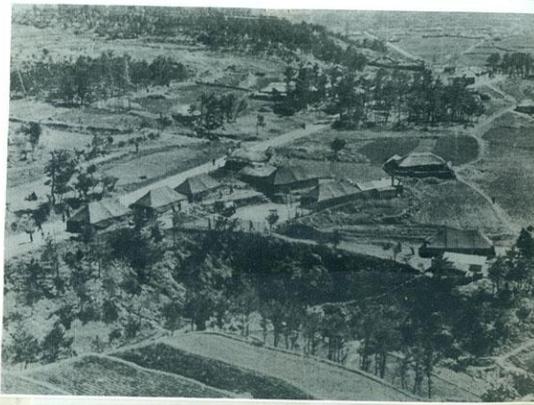
釜山臨時校舍(朝會)



釜山臨時校舍(教室)







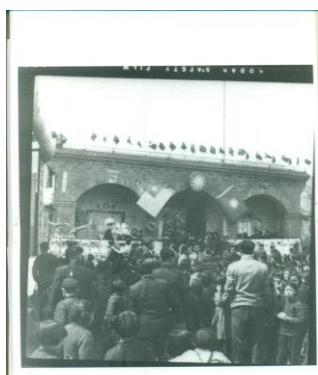
學藝發表會

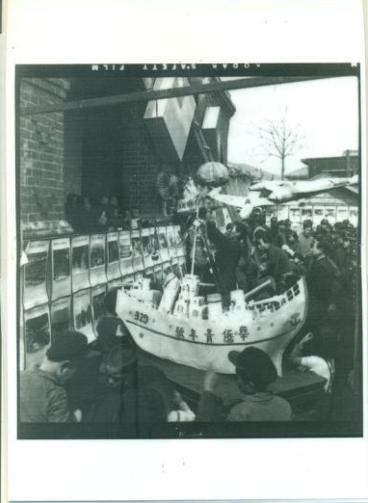


班級旅行



畢業旅行





邵毓麟大使金弘一國務總理



創建於釜山，後為辦事處辦公室，亦是女生宿舍。



韓國佛生籃球隊



王東原大使

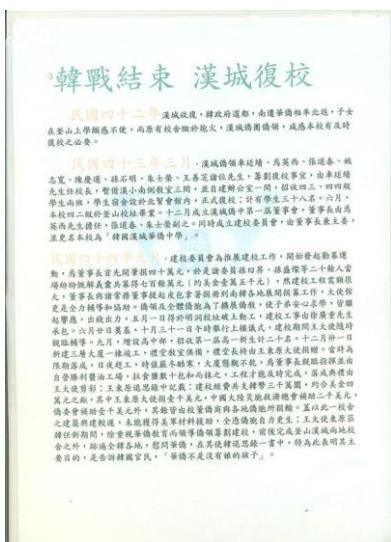
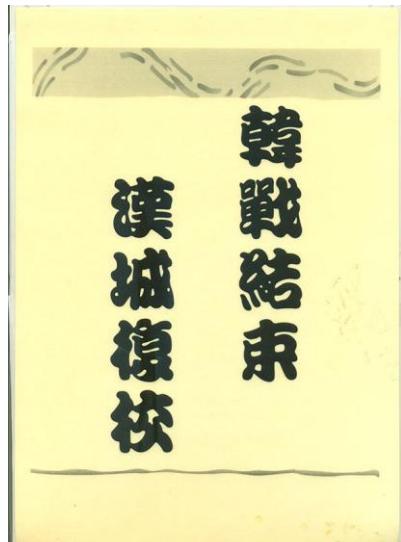


釜山華僑避難新村落\_忠孝村



1952年6月23日張金宮贈予邵公典







明洞時代校舍(破土儀式)



明洞時代校舍



校長車廷續



建校主任委员彭英西 副主任委员張道春 繼續建校工作進展情況



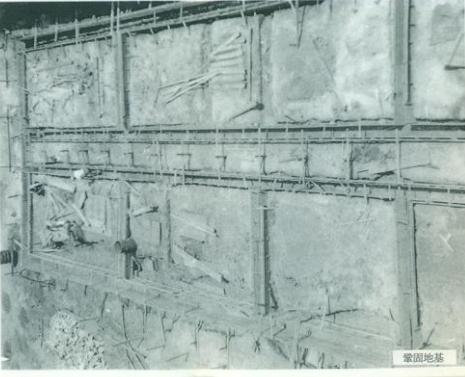
民國四十四年五月一日舉行破土典禮



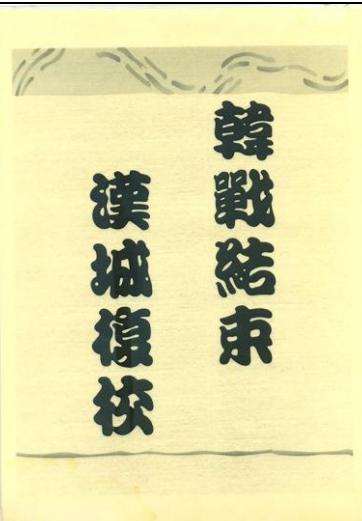
建校主任委員焉英西及校長車廷績正式舉行破土典禮



建校主任委員焉英西副主任委員張道春朱士榮及校長車廷績準備舉行破土典禮



#### 鞏固地基



漢城收復，韓政府還都，南遷華僑相率北返，子女在釜山上學頗感不便，而原有校舍燬於炮火，漢城猶圍僑領，成感本校有及時復校之必要。





樂隊表演、舞蹈團合影



校慶校長致開會詞、理事長致詞



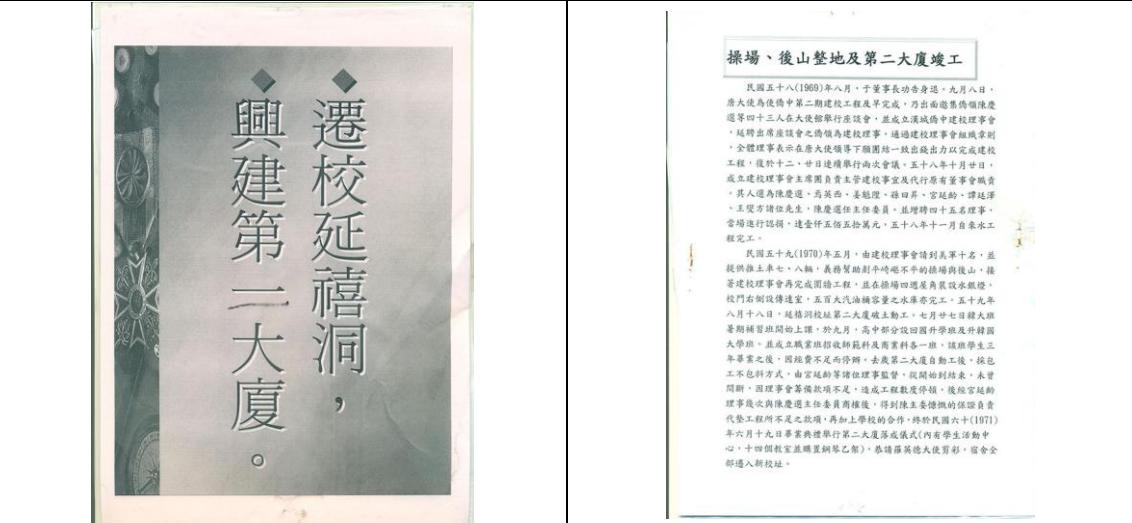
明洞時代校舍(入口右側)、明洞時代集會(現漢小辦公大樓)



明洞時代在大操場開會



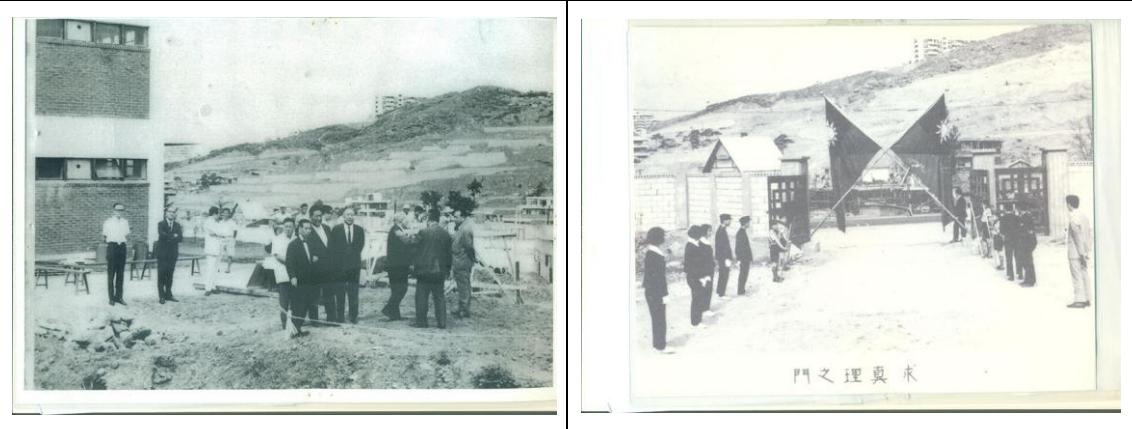
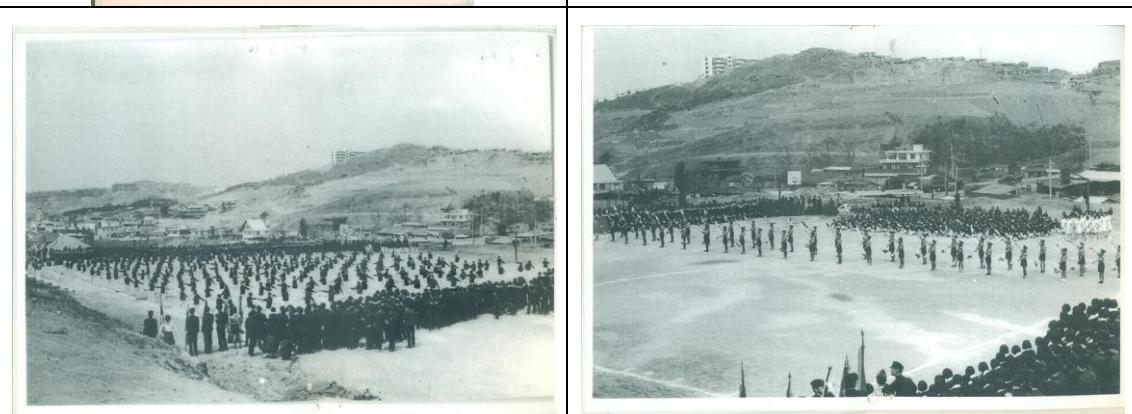
工人們粉刷



#### 操場、後山整地及第二大廈竣工

民國五十八（1969）年八月，子實董事功告身退。九月八日，唐大使為後備為第二期建校工程及早完成，乃出席總經理佈領後，慶祝等四十三人在大使館舉行座談會，並成立總經理會。建校董事會，延聘出席座談會之總經理為總經理事，通過總經理事會組織原則，全體董事表決在唐大使領導下頤園局一級繼續努力以完成建校工程。後於十二日，子實連續舉行兩次座談，五十八年十月廿日，成立總經理事會主席為負責主建校董事及執行原董事會職責。其人選為陳慶道、高英西、姜魁陞、孫日昇、宮廷的、雷廷澤、王慶才諸位先生。陳慶道任主任委員，並聘請四十名董事，當場進行認捐。集金額五倍五十萬元。五十八年十一月自衆工程完工。

民國五十九（1970）年五月，由建校董事會請到美軍十名，並提供推土車七、八輛，義務幫助剷平崎嶇不平的操場與後山，擴建校總事會為完成開工工程。並在操場四邊蓋角質設水池牆，校門右側設传达室，五百大瓦油桶容量之水庫亦完工。五十九年八月十九日，延聘同校經第二期工程竣工動工。七月廿七日請大廠署請請召班開始上課。於九月，高中部分改由國科中學班及升轉國大學班。並成立職室所指派教師、教科及書業料各一組。該學季三年畢業之後，因經費不足而停辦。去歲第二期自動工後，校舍已不敷用方式，由宮廷的等建議總經理監督，從開始到結束，不曾間斷，因總經理事會籌備款項不足，造成工程數度停頓。後經官延聘理事處及後慶道主任委員商議後，得到陳慶道慷慨的保證負責代墊工款所不足之款項，再向上學校的合併，終於民國六十（1971）年六月十九日奉案典禮舉行第二期落成儀式（內有學生活動中心，十四個教室並購置鋼琴乙架）。恭請羅英德大使剪彩，宿舍全部遷入新校址。



門之理真求

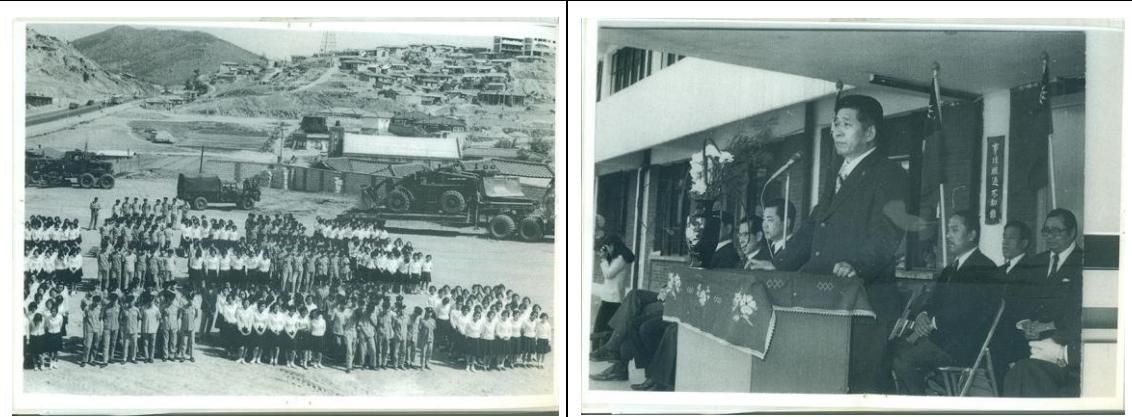


延禧洞校門口



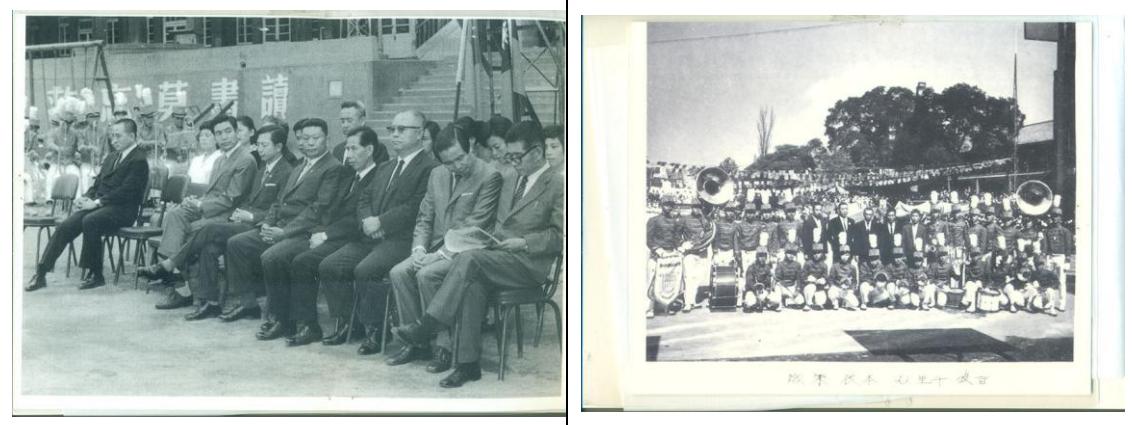
延禧洞大操場





王雲五博士蒞校參觀、頒發感謝牌

|  |   |
|--|---|
| <p><b>操場、後山整地及第二大廈竣工</b></p> <p>民國五十八(1969)年八月，于董事長功告身退。九月八日，唐大成為使係中第二期建校工程及半完成，乃出面召集修障隊退等四十三人在大成館舉行座談會，並成立漢城鴻中建設理事會，延聘出席座談會之代表為執行理事，通過建校理事會組織章則，全體理事表示在唐大成領導下願團結一致出錢出力以完成建校工程，復於十二、廿日連續兩日開兩次會議，五十八年十月廿日，成立建校理事會主委高麗尚會主委兼建設事務室及代理房舍董事會職責。其人選為陳慶運、焉英勳、李魁璽、孫日昇、宋允鉉、譚廷澤、王正方雄先生、陳慶運任副委員長，並聘請廿五位理事，當場進行諮詢，達條件並付高額獎金，五十八年十一月完成工程款定案。</p> <p>民國五十九(1970)年五月，由建校理事會聘到美軍二名，並提供操場土牛、八輛軍用裝備射擊半地而退的操場與后山，接著建校理事會再完成二期工程，並在操場四周蓋起行政設施板燈，校門右側設建蓬，五台大汽油抽水機之水池亦完成。五十九年八月十八日，建校會校長第二期慶運上動工，七月十七日大蔥期補習班開始上課。同年九月，高中部分設立國中學班以及韓國大學班，並成立職業班級收師範科及商業科各一組，該屆學生三年畢業之後，因經費不足而停辦，去高第第二大廈上動工後，接包工不包括方案，由當時的等確位理事監督，從開始到結束，未曾間斷，因經費會籌備款項不足，造成工程數次停頓，後經宮廷齡理事會商與後障隊主任委員商榷後，得到律委會撥款的保證負責代修工程所不足之款項，再加上學校的合作，終於民國六十年六月十九日舉行典禮進行第二大廈落成儀式(內有學生生活中心，十四個教室及擴音鋼琴已置)，恭請吳英大使剪彩，當天即遷入新校舍。</p> | <p><b>宿舍完工，外道學生受惠</b></p> <p>民國六十二(1973)年元月三十日理事會收還由陳慶運先生任第一屆理事長，薛曉夫、宋廷齡副之。四月，後校長辭職，由譚廷澤當務理事兼校長；七月三日理事會成立，人等推舉小組。</p> <p>民國六十二年三月一日，陳慶運辭職，建校理事會改選，王正方先生被推舉為第一屆理事會主委，並委請吳英大使贈座禮為榮譽學長，同時會選出府主席並頒給榮譽學長座禮，正式定名為「韓國漢城基督教中華福音神學院」。王理事長接任後對第二期後續工程及學校各方面走向制度化建樹有功。八月十四日學生宿舍破土，開始籌款興建。九月十二日理事會假明洞地址召集全體教師開會討論教職員工退職福利制度，十月十三日召集董事會議，會後審議全體教師福利制度，並由王正方先生主委，並頒贈座禮。六二年度兩高初甲畢業生之榮譽學長，並頒贈座禮。</p> <p>民國六十三年二月，南院內跨洋房拆移學生宿舍轉移任校長，是年三月，宿舍竣工，將上課室就設宿舍的十一間教室騰出，而將明洞十一年級學生遷至新校洞上課；並制定宗教員退出福利金執行辦法。七月三日日常務理事會召請將教師子女免費制度取消，清寒教師子女以帶薪學金支出，並建立生活扶助金制度。七月十九日，本校理事會與漢小基督教聯合會簽訂，並公佈於校園，每年撥款數額為宿費總額之宿萬元，將明洞在所修建之新體育館和計均為宿元，並委請吳英大使，學生獎學金以及第二大大廈建設款三間同時興工，於十月落成。九月，裝設學生宿舍暖氣工程完竣，於十一月開始使用。是年(1974年)，學生人數達二千八百廿六名，計四十一班，是本校學生人數的巅峰時期。</p> |
|--|---|





朝會、宿舍餐廳(午餐)



第二大大廈破土儀式



大專聯考(大禮堂)



宿舍大樓起工式



禮典土破場球籃



後山籃球場破土典禮



王理事長致詞



王瑞武理事長致詞、歡迎五五校慶理事會合影



姊妹結緣(論山女子商業高等學校)



姊妹結緣(論山女子商業高等學校)



參加姊妹校論山女商木蓮慶典



姊妹校論山女商師生蒞校交換訪問



歡迎論山女商訪問團(歡迎晚會)



兩校師生定期交換訪問



本校師生代表團赴論山女商參加交流活動



本校師生代表團赴論山女商參加交流活動

(右下:楊菊順老師教唱中國歌曲)



論山女商師生代表團來校交流  
(左下:論山女商代隊老師參加朝會)



本校訪問團赴論山女商訪問  
(左上:與論山女商同學一起上課)



交換訪問  
(愛寶樂園)



交換訪問  
(右:初次見面握手歡迎)



交換訪問



交換訪問



五五校慶

(左上:畢業典禮畢業生合影留念)



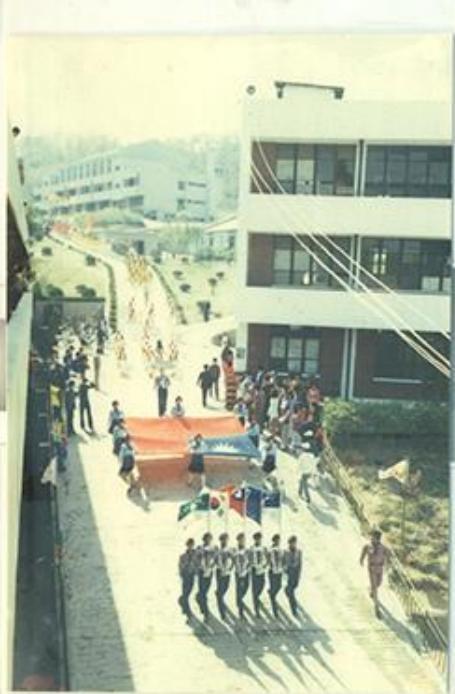
開學典禮

(左上:優秀同學與校長合影)



五五校慶

(右下:校慶同樂晚會)



畢業典禮

(右:童子軍旗隊入場)



畢業典禮

(左:畢業生致答詞、在校生致歡送詞)



左:本校師生參加韓國青少年聯盟主辦的國際青少年夏令營活動

右:開學典禮中于亞夫校長致開會詞



畢業典禮

右：頒發畢業證書

左下：在校生贈送畢業生紀念品



畢業典禮

左：頒發畢業證書、優秀學生獎狀

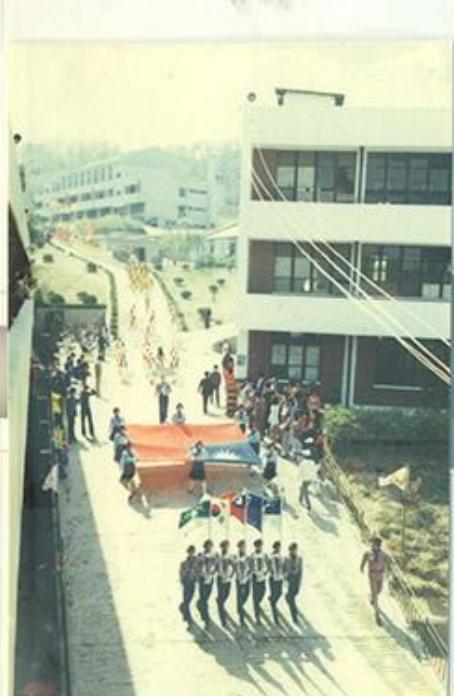
右：畢業典禮全景



開學典禮

右下：頒發優秀學生獎狀

右上：與姊妹校論山女商師生合影



畢業典禮

(右：童子軍旗隊入場)



韓華教師聯誼會研習會(釜山)



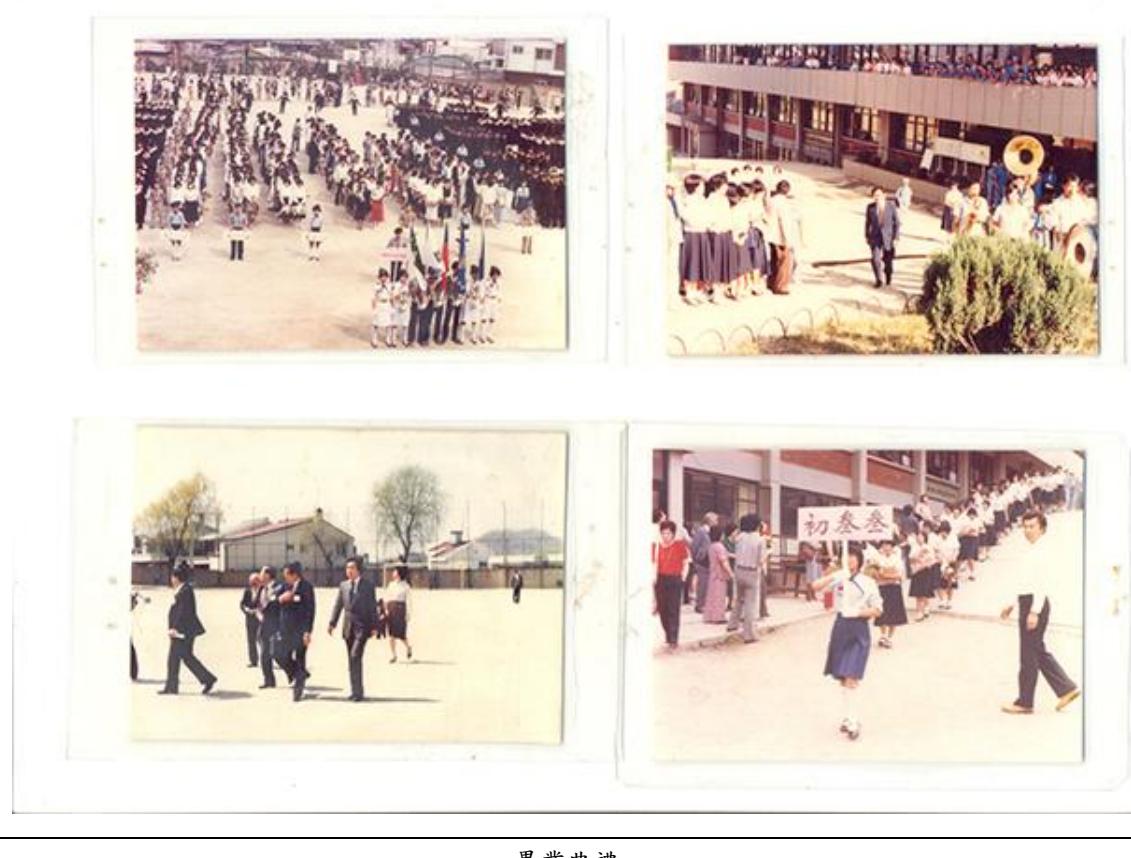
教師節大會後合影



右下：畢業典禮入場式



畢業典禮



畢業典禮



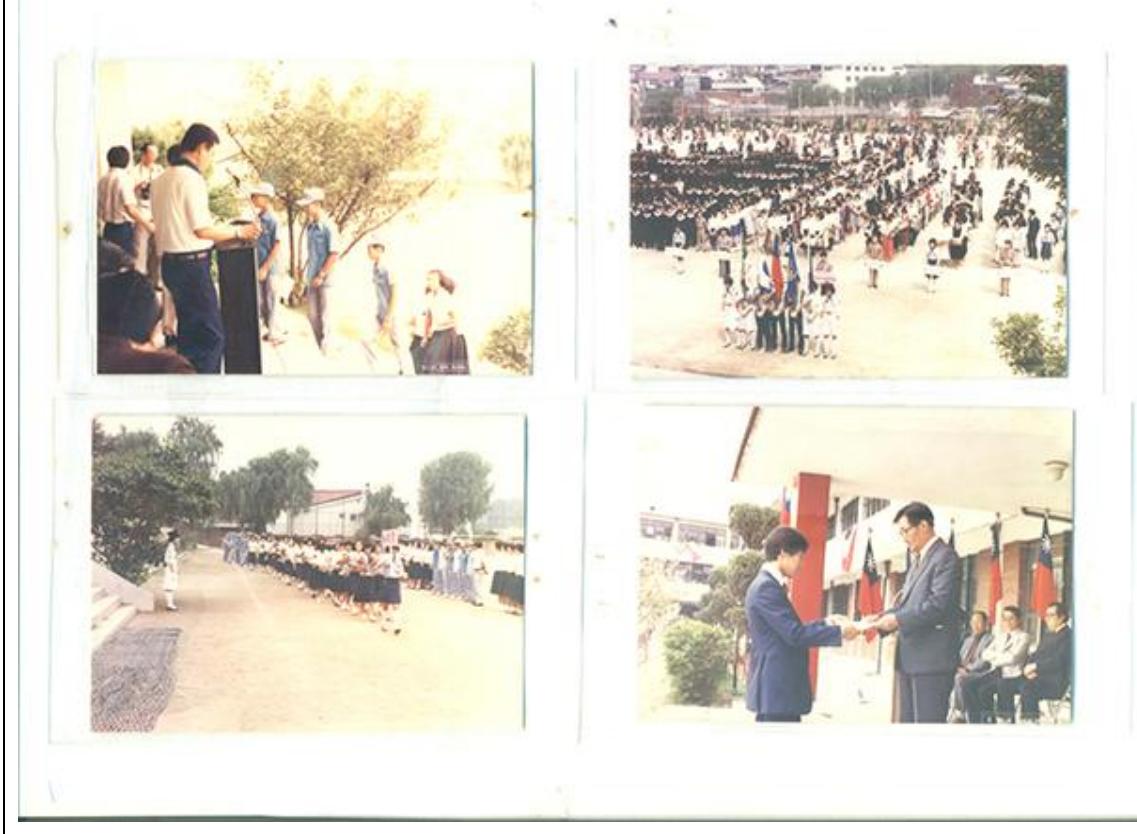
畢業典禮、右下：樂隊帶畢業生入場



校慶、左上：晚餐摸彩、右上：園遊會



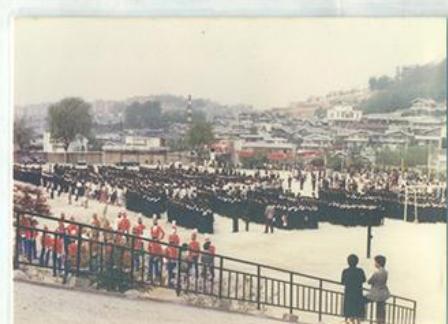
左上:71-1 學年度校務會議(1982. 2)



畢業典禮、左下:畢業生入場



畢業典禮全景



畢業典禮、右下：頒發優秀學生獎牌



畢業典禮、左下:海報



右上:71-1 學期開學典禮



左上:旗隊入場、左下:畢業生入場



理事會開會、左下:校長報告



校慶



校慶



開學典禮、頒發獎狀



右上：學藝展覽



左：本校師生赴論山女商訪問(交流活動)

右：頒發前三名學生獎狀及獎品



右上：理事會

左上：來賓參觀教室



畢業典禮

左上:畢業生合影留念



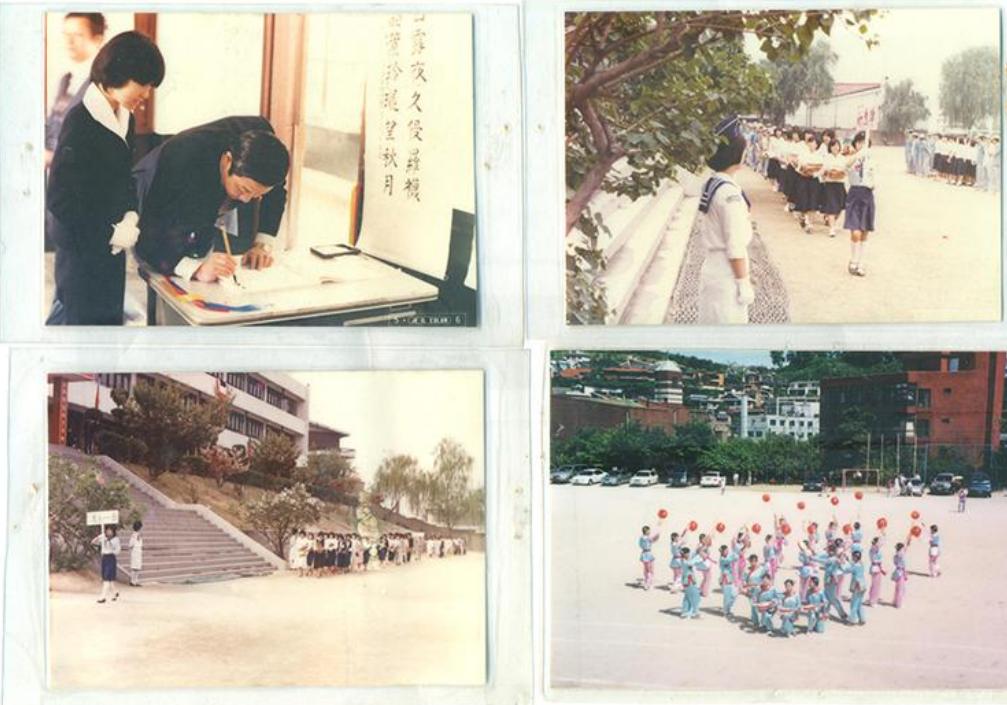
開學典禮、左下:成績前三名同學準備領獎



開學典禮



畢業典禮



畢業典禮、右下：舞蹈團表演



畢業典禮



畢業典禮



畢業典禮



校慶

左下:童子軍露營

右上:校慶同樂晚會



書法比賽

中國尋根之旅(2015年)



與姊妹校論山女商老師參加泰山遊

與齊魯文化訪問團拜會中國領事館

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| <p style="text-align: center;">齊魯文化走進韓國</p>   | <p style="text-align: center;">共慶中國年</p>   |
|  |  |
| <p style="text-align: center;">尋根之旅<br/>(山東泰安營)</p>                                 | <p style="text-align: center;">學習發表會</p>   |
|  |  |
| <p style="text-align: center;">尋根之旅<br/>(山東青島營)</p>                                 | <p style="text-align: center;">孫校長與來賓合影</p>  |
|  |  |
| <p style="text-align: center;">師生大團結(登山活動)</p>                                      | <p style="text-align: center;">合影留念(理事長、梁代表)</p>                                     |



紀念吳長慶將軍儀式完畢後合影



舞龍隊表演



舞獅隊表演



旗隊入場



與石定大使合影  
(頒發優秀教師獎狀)



在仁川機場與梁大使合影



尋根之旅  
(山東泰安營)



班聯會同學參加社區服務活動  
(臺南世界村主辦)



慶祝 101 年雙十國慶大會

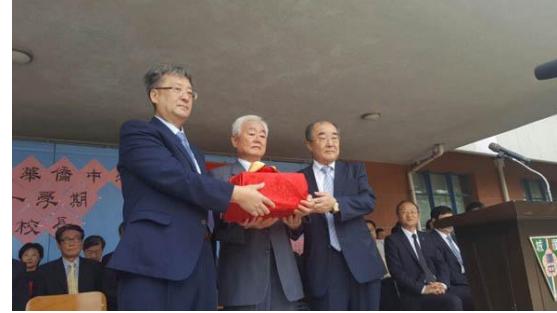
舞獅隊校外表演



協會獎學金得主同學在孔子聖像前合影

孔子聖像前合影

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| 高二畢業旅行<br>(參加雙十國慶慶祝大會)  | 高二畢業旅行   |
|   |   |
| 初一新生入學考試  | 慶祝中華民國 105 年雙十國慶   |
|  |  |
| 民俗社團舞龍隊校外演出<br>(麻浦區祝祭)  | 民俗社團舞蹈隊校外演出<br>(麻浦區祝祭)   |
|  |  |
| 廖靜芝僑務組長蒞校訪問<br>(2017. 04)   | 韓華四所僑中與代表部教育組聯合會議<br>(2016. 12)  |

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| <p style="text-align: center;">理事會頒發感謝牌<br/>(孫樹義校長退休)</p>                           | <p style="text-align: center;">新、舊校長交接儀式<br/>(2016. 02)</p>                          |
|   |   |
| <p style="text-align: center;">姊妹校論山女商師生來校訪問</p>                                    | <p style="text-align: center;">校慶園遊會<br/>(2017. 05. 05)</p>                          |
|  |  |
| <p style="text-align: center;">與韓國祥明大學簽相互協力協議書<br/>(2016. 11. 10)</p>               | <p style="text-align: center;">本校同學參加志工會主辦歌唱比賽</p>                                   |
|  |  |
| <p style="text-align: center;">雙十國慶<br/>(2017 年)</p>                                | <p style="text-align: center;">元旦早餐會<br/>(2017. 01. 01)</p>                          |

|   |  |
|---|--|
|    |    |
| <p style="text-align: center;">雙十國慶(2017 年)</p>                                     | <p style="text-align: center;">雙十國慶(2017 年)</p>                                      |
|    |    |
| <p style="text-align: center;">與中國青華大學教授合影<br/>(2017. 02. 15)</p>                   | <p style="text-align: center;">民俗社團參加校外活動</p>  |
|  |  |
| <p style="text-align: center;">詹天緯、張相根兩位先生蒞校轉達<br/>并趙仙明女士捐贈母校發展基金十萬美元</p>           | <p style="text-align: center;">韓國首爾地區僑務工作座談會</p>                                     |
|  |  |
| <p style="text-align: center;">本校同學參加韓國平昌冬奧傳遞聖火</p>                                 | <p style="text-align: center;">僑務委員會獎狀(韓國漢城華僑中學)</p>                                 |

建校 70 週年

---

# 漢中



韓國漢城華僑中學 編印

2018.05.05

<漢中人> 守紀律、愛整潔、勤讀書、有禮貌